

Nuova Rosate

Rosate (MI)
via De Gasperi, 8
tel. 02 9084 8757
info@nuovarosate.volkswagengroup.it

La voce dei

PERIODICO DI INFORMAZIONE E SERVIZI DEI COMUNI DEL SUD-OVEST MILANESE

NAVIGLI

ONORANZE FUNEBRI

Albini & Beretta
Luigi Stefano

ONORANZE FUNEBRI
Albini & Beretta

FUNERALI • TRASPORTI • CREMAZIONI

ABBIATEGRASSO
viale Papa Giovanni XXIII, 19
Tel. 02 8421 1998
(24 ORE SU 24)

ANNO 13 NUMERO 12 - LUGLIO 2015

DISTRIBUITO GRATUITAMENTE IN 25.000 COPIE

all'interno

ABBIATEGRASSO Un progetto per aiutare i ragazzi a orientarsi tra scuola e lavoro >... PAG. 8

ABBIATEGRASSO Iniziativa Donna, ritorno sulla scena con una mostra sul lavoro agricolo >... PAG. 10

ROBECCO In Municipio uno spazio compiti aperto tutta l'estate >... PAG. 14

ALBAIRATE API e Comune vogliono premiare le imprese che assumono >... PAG. 16

GAGGIANO Amici del Sorriso, Notte bianca di solidarietà senza confini >... PAG. 17

CISLIANO Diventa realtà la tanto attesa area per i cani >... PAG. 17

ROSATE Al Castello una serata nel nome del grande De André >... PAG. 18

ROSATE Alla scoperta della civiltà contadina >... PAG. 18

MOTTA VISCONTI Torna il concorso Un titolo in un click! >... PAG. 19

Welfare locale, il territorio raccoglie la sfida



Presentato il nuovo Piano sociale di Zona del distretto dell'Abbatense, costruito grazie a un percorso che ha coinvolto non solo le istituzioni, ma anche il mondo delle associazioni. La parola d'ordine, infatti, è «fare rete» per affrontare una fragilità sociale sempre più diffusa. >... PAG. 3-6

ALBAIRATE

Un centro AVIS tutto nuovo



È stata inaugurata domenica 21 giugno la nuova struttura trasfuntionale dell'AVIS di Albairate, realizzata grazie alla collaborazione tra i volontari, l'Amministrazione comunale e l'AVIS provinciale. Un centro piccolo ma accogliente, a misura di donatore, ospitato nei locali adiacenti la sede di via Cavour, che potrà diventare punto di riferimento anche per i donatori dei comuni vicini. >... PAG. 15

ABBIATENSE

La strada della discordia



Due differenti lettere inviate a governo e Regione sanciscono, fra i Comuni del territorio, la spaccatura fra chi si oppone "senza se e senza ma" alla Magenta-Vigevano e chi, pur bocciando il progetto, vorrebbe "migliorarlo". Intanto contro la strada si schierano il Parco del Ticino e il Consiglio comunale di Abbiategrasso. Dove la maggioranza vota in ordine sparso sul tema. >... PAG. 12

UnipolSai
ASSICURAZIONI

Divisione **SAI**

La prima cosa che assicuriamo è che noi ci siamo!

ASSICURAZIONI GIUSEPPE E MARCO GANDINI snc



MOTTA VISCONTI • Piazzetta S. Ambrogio, 2
Tel. (+39) 02 9000 9092 • Fax (+39) 02 9000 0930
E-mail: saimottavisconti@tiscali.it

BINASCO • Via Giacomo Matteotti, 52/a
Tel. (+39) 02 9055 062 • Fax (+39) 02 9009 3016
E-mail: saimottavisconti@tiscali.it

ABBIATEGRASSO • Corso San Martino, 55
Tel. (+39) 02 9496 6376 • Fax (+39) 02 9496 4128
E-mail: sai2@libero.it

PERSEPOLI

TAPPETI ORIENTALI E CAUCASICI

SALDI

DA OGGI

FINO AL

60%

**RIPARAZIONE E
LAVAGGIO TAPPETI
PROFESSIONALE**

**Da noi gli SCONTI
non vanno mai IN VACANZA**

PERSEPOLI Abbiategrasso - viale Mazzini, 117, (zona bcs)

Fragilità sociale, il nuovo Piano di Zona punta al cuore del problema e chiama tutti a raccolta per risolverlo

ABBIATEGRASSO

Fare rete, sviluppando sinergie fra le istituzioni e coinvolgendo il mondo delle associazioni. Per creare una "cabina di regia" capace di rispondere in modo adeguato a una situazione in campo sociale in rapida trasformazione, che vede la fragilità dei cittadini aumentare in conseguenza della crisi economica. Questa la filosofia intorno alla quale è stato costruito il Piano sociale di Zona 2015-2017, vale a dire il "piano regolatore" triennale dei servizi sociali e socio-assistenziali nei quindici comuni dell'Abbategrasso. Sottoscritto lo scorso 30 aprile, il documento è stato illustrato nel corso di una conferenza stampa che si è tenuta ad Abbiategrasso il 25 giugno.

«Non si tratta di un copia-incolla dei documenti precedenti – ha precisato Graziella Cameroni, assessore alle Politiche sociali del Comune capofila del distretto, quello di Abbiategrasso. – Se in passato il Piano di Zona si era concentrato sull'offerta e sulla domanda dei servizi, ora il suo baricentro si è spostato sul bisogno dei cittadini. Un bisogno che è in evoluzione e che deriva da una situazione sociale ed economica estremamente complessa, con modificazioni anche in tempi brevi. Per questo il percorso per l'elaborazione del nuovo Piano è iniziato già a ottobre-novembre dell'anno scorso, in netto anticipo rispetto ai tempi previsti dalla Regione, e ha subito coinvolto tutti i soggetti che operano in campo sociale sul territorio. Volevamo, infatti, che all'origine del documento ci fosse una lettura della situazione in cui ci troviamo, una lettura effettuata non solo da parte degli amministratori comunali, ma anche di chi vive quotidianamente i problemi nell'erogazione dei servizi, in particolare le cooperative e le associazioni di volontariato di cui il nostro territorio è estremamente ricco».

Dai Comuni all'ASL all'Azienda ospedaliera, fino alle realtà del terzo settore ma anche alle scuole e alle organizzazioni sindacali, sono circa 200 i soggetti che, a diverso titolo, operano in campo sociale nel territorio. E molti sono quelli che hanno preso parte al lavoro di definizione del nuovo Piano fin dal primo incontro. «Il valore di questo documento – ha sottolineato Vannia Sandretti, responsabile dell'Ufficio di Piano – è che è stato costruito con un metodo partecipato, in base a un forte mandato in tal senso da parte delle Amministrazioni comunali e con una forte risposta da parte del territorio. I suoi contenuti derivano, perciò, da un lavoro di rete, con una corresponsabilità di tutti i soggetti coinvolti, e sono il risultato della valorizzazione delle competen-



L'edificio di via San Carlo ad Abbiategrasso dove ha sede l'Ufficio di Piano

Carta d'identità del Piano sociale di Zona

Il Piano sociale di Zona, previsto dalla legge di riforma del welfare varata dal Parlamento nel 2000, è lo strumento con cui vengono programmati e attuati a livello territoriale i servizi sociali e socio-assistenziali.

L'ambito territoriale dell'Abbategrasso, che riunisce quindici comuni (Abbategrasso, Albairate, Bubbiano, Besate, Calvignasco, Cassinetta di Lugagnano, Cislano, Gaggiano, Gudo Visconti, Morimondo, Motta Visconti, Ozzero, Rosate, Vermezzo e Zelo Surrigone) ha approvato il suo primo Piano di Zona nel 2003; il documento è stato quindi rinnovato ogni tre anni.

Quello relativo al triennio 2015-2017 è stato approvato lo scorso 30 aprile mediante un Accordo di programma che vede coinvolti, oltre ai Comuni del distretto, l'ASL Milano 1, l'Azienda ospedaliera Ospedale civile di Legnano, l'Ufficio scolastico regionale, l'amministrazione penitenziaria e la Camera di Commercio.

COM'È ORGANIZZATO IL PIANO DI ZONA

All'Assemblea dei sindaci, composta da tutti i sindaci del distretto, spetta l'attività di indirizzo sulla programmazione delle politiche sociali, mentre l'organismo tecnico di programmazione e attuazione è l'Ufficio di Piano. Questo coordina il lavoro dei Tavoli tematici, composti da assistenti sociali e funzionari delle singole Amministrazioni comunali, oltre che da rappresentanti dell'ASL, del terzo settore, delle organizzazioni sindacali e, al bisogno, di altre istituzioni.

ze e dell'esperienza che ciascuno ha messo a disposizione per ragionare insieme sui bisogni dei cittadini ed individuare strategie condivise per fronteggiarli».

L'elaborazione del nuovo Piano è avvenuta mediante una serie di fasi distinte. La prima è consistita nella valutazione dei punti di forza e di quelli di debolezza del Piano precedente (anche questo di durata triennale), accompagnata da una mappatura dei bisogni attuali del territorio e da un'analisi delle caratteristiche dei servizi offerti, il tutto portato avanti da gruppi di lavoro focalizzati su quattro diverse aree tematiche: minori e famiglia, non autosufficienza, integrazione e pari opportunità, lavoro di rete e coprogettazione. Quanto emerso da tale lavoro è servito all'Assemblea dei sindaci del distretto per definire una serie di in-

dirizzi, i quali a loro volta sono stati trasformati in obiettivi e azioni del Piano, ancora una volta grazie all'attività di gruppi di lavoro divisi per aree tematiche. «Il risultato – ha osservato l'assessore Cameroni – è un documento più snello del precedente, meno "discorsivo" e più "operativo", che si focalizza sugli obiettivi da perseguire e sugli aspetti progettuali che consentono di trasferire in azioni concrete la nostra visione».

Altro punto innovativo del nuovo Piano, l'ampliamento di orizzonti per abbracciare le nuove fragilità che stanno emergendo, e di cui ci si intende occupare senza ovviamente trascurare quelle "classiche". «Il bisogno degli anziani e dei disabili ha sempre trovato spazio all'interno del Piano di Zona – ha spiegato Cameroni – ma il lavoro svolto nei mesi scorsi

ha dimostrato che nel nostro territorio sono avvenuti cambiamenti di cui bisogna tener conto, allargando l'attenzione a tutta una serie di problematiche che si sono affacciate negli ultimi tempi».

«È emerso un dato trasversale a tutte le aree di fragilità, legato alla congiuntura economica degli ultimi anni – ha specificato a tale riguardo Vannia Sandretti: – si tratta di una crisi di tenuta delle famiglie, che si sono spesso trovate senza i riferimenti dati per scontati in altri momenti, come la casa o il lavoro. Da una parte è così venuta meno la capacità delle stesse famiglie di essere presidio e di rispondere a una serie di bisogni, mentre dall'altra sono affiorati comportamenti devianti quali una maggiore dipendenza dal gioco d'azzardo. Altro problema è quello della disoccupazione, soprattutto giovanile: è, infatti, aumentato fortemente il numero di giovani fuoriusciti dal circuito scolastico e non inseriti in quello lavorativo».

Da qui l'urgenza di «fare rete»: di fronte a questi problemi, infatti, i Comuni sono in difficoltà ad agire da soli, mentre gli altri soggetti che operano nel campo sociale hanno la necessità di mettersi in connessione fra loro per ottimizzare risorse umane e interventi. «Fare rete significa passare da una situazione in cui ognuno si assume responsabilità in un piccolo ambito a quella in cui si diventa insieme responsabili nel presidiare tutta una serie di aree scoperte, o almeno nel sistematizzare l'intervento in modo che il cittadino abbia le risposte che si aspetta – ha concluso l'assessore Cameroni. – L'obiettivo è di creare una sempre più forte connessione tra il sistema sociale e quello sanitario, di semplificare il più possibile l'accesso ai servizi e di fare in modo che tali servizi siano continuativi e di qualità. A tale scopo serve una "cabina di regia" il più possibile unica».

A svolgere tale ruolo sarà proprio il Piano di Zona: «Il modello partecipato adottato per l'elaborazione del documento sarà mantenuto anche per i tre anni della sua attuazione – ha sottolineato a tale proposito Vannia Sandretti. – Per questo motivo oltre ai tavoli previsti istituzionalmente, cioè il tavolo politico [l'Assemblea dei sindaci, NDR] e quello tecnico, verrà mantenuto anche un tavolo di rete e coprogettazione, partecipato non solo dai Comuni ma anche dai rappresentanti di associazioni e cooperative, che avrà un ruolo attivo nella realizzazione degli interventi previsti. Inoltre i rappresentanti delle organizzazioni sindacali e del terzo settore si riuniranno almeno due volte all'anno con il tavolo politico, per confrontarsi sull'attuazione del Piano».

C.M.

I nuovo "piano regolatore" dei servizi sociali nei quindici comuni dell'Abbategrasso, che è stato approvato lo scorso 30 aprile e che resterà valido fino a tutto il 2017, è stato costruito partendo da un'accurata analisi dei bisogni in campo sociale nel territorio. Un lavoro che ha permesso di identificare tutta una serie di nuove fragilità e vulnerabilità, conseguenza di una crisi di tenuta delle famiglie dovuta al protrarsi della difficile congiuntura economica. Per affrontare il problema si punta a creare una rete territoriale che coinvolga a pieno titolo non solo le istituzioni, ma anche tutti gli altri soggetti attivi in campo sociale, a partire dalle associazioni

Si scrive Piano di Zona ma si legge welfare territoriale: fra gli obiettivi servizi sociali identici per tutti i residenti

Il nuovo Piano rappresenta l'occasione per continuare il percorso avviato con la breve e sfortunata esperienza dell'azienda speciale Rete sociale per l'Abbategrasso. Le parole d'ordine, gestione associata dei servizi e regolamenti omogenei per tutti i quindici comuni del distretto

ABBIATEGRASSO

Realizzare una rete di welfare capace di coprire l'intero territorio, assicurando a tutti i cittadini – indipendentemente dal comune di residenza – la possibilità di accedere, alle medesime condizioni, a servizi identici sia per livello sia per qualità. È anche questo uno degli obiettivi del Piano sociale di Zona 2015-2017, sottoscritto lo scorso 30 aprile dalle Amministrazioni comunali del dell'ambito territoriale dell'Abbategrasso, ma anche dall'ASL e da altri enti (come spieghiamo nel riquadro a pagina 3).

Proprio allo scopo di dare una dimensione territoriale ai servizi sociali, in particolare a quelli orientati alle fasce deboli della cittadinanza (minori, disabili, anziani, nuclei familiari in difficoltà), i Comuni del distretto avevano istituito, nel gennaio 2012, l'azienda speciale consortile denominata Rete sociale per l'Abbategrasso. Una realtà che non era, però, riuscita a decollare a causa di vincoli normativi, i quali avevano poi portato, nel febbraio 2013, allo scioglimento dell'ente. L'elaborazione del nuovo Piano di Zona ha ora rappresentato l'occasione per riannodare i fili del processo e dare nuovo impulso alla volontà dei Comuni di «fare rete» in campo sociale.



Adolescenti in un centro di aggregazione ad Abbiategrasso

«Quello dell'azienda consortile era un progetto cui tutti noi tenevamo in modo particolare – ha osservato Daniele Del Ben, primo cittadino di Rosate e presidente dell'Assemblea dei sindaci del distretto. – Ora, perciò, intendiamo raggiungere gli stessi risultati che ci eravamo prefissi di ottenere con la sua costituzione attraverso il Piano di Zona. Nel documento, infatti, abbiamo scritto che vogliamo lavorare per associare una serie di funzioni: in particolare arrivare ad avere un'unica struttura che si occupi della tutela dei minori, così come un'unica strut-

tura per il secretariato sociale. Ma vogliamo anche riuscire a stabilire criteri di accesso per i servizi il più possibile omogenei su tutto il territorio. L'obiettivo è uno dei più importanti di questo Piano, e cercheremo di raggiungerlo entro il 2017: non so se ci riusciremo, ma sicuramente lavoreremo in questa direzione».

Il rafforzamento della collaborazione nell'ambito dei servizi sociali rappresenta un'esigenza avvertita soprattutto dai comuni più piccoli – che sono la maggioranza nel distretto e che spesso stentano a trovare risorse economiche e ca-

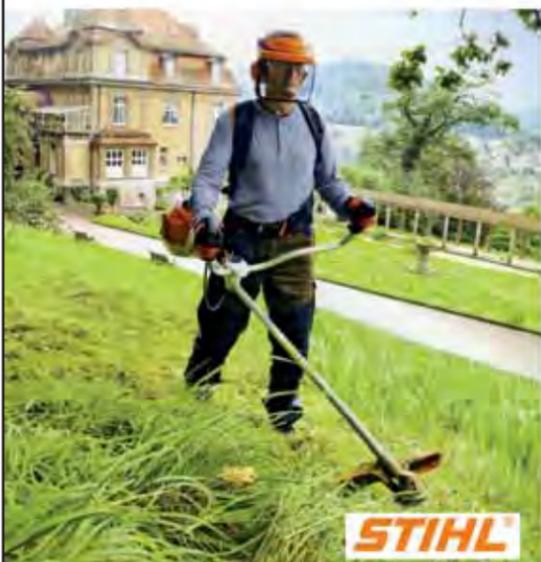
pacità organizzative per far fronte a casi che richiedono tanto una risposta immediata quanto la disponibilità di figure professionali qualificate, – ma condivisa anche dalle realtà più grandi, a partire da Abbiategrasso.

«Quello di essere un territorio che si qualifica come tale è un bisogno che sentiamo tutti – ha confermato Graziella Cameroni, assessore alle Politiche sociali proprio del Comune di Abbiategrasso. – Fare rete significa anche cercare di gestire i servizi insieme, e se riusciremo a raggiungere questo obiettivo avremo compiuto un salto di qualità a vantaggio di tutti i cittadini. Perché significherà assicurare servizi di qualità con efficienza ed economicità».

Oltre che attraverso la gestione associata dei servizi, l'obiettivo di realizzare un welfare territoriale passerà anche attraverso l'intervento sui regolamenti. «È vero che il nostro distretto è costituito da comuni di dimensioni diverse tra loro, e quindi con problemi differenti – ha sottolineato a tale proposito il sindaco Del Ben, – ma su alcune tematiche, come le tariffe sociali, cercheremo di individuare criteri di accesso omogenei. In particolare lavoreremo per introdurre fasce ISEE uguali per tutti».

C.M.

UNICI NEL LORO GENERE



FINANZIAMENTI FINO A 24 RATE SENZA INTERESSI

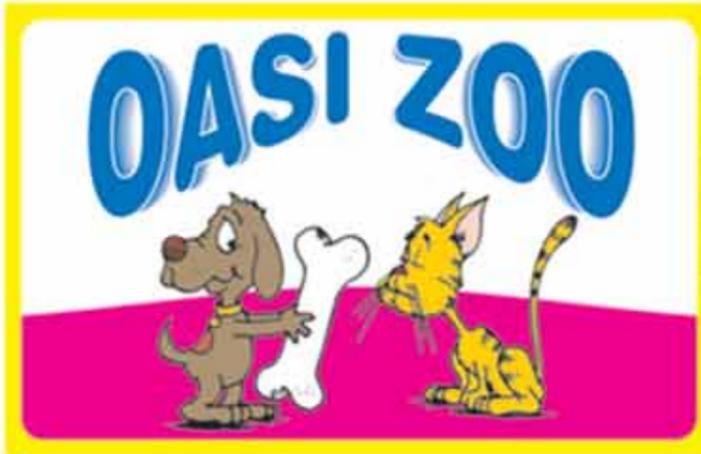
Rainoldi
MACCHINARI AGRICOLI
LA TRADIZIONE AL SERVIZIO DEL FUTURO

www.rainoldi.net



S. PIETRO ALL'OLMO via Beccaria, 20 - tel. 02 935 691 18 - fax 02 935 601 31 / via Magenta, 73 - tel. e fax 02 935 690 27
ABBIATEGRASSO piazza Castello, 5 - tel. e fax 02 946 41 73 - CANTÙ via Milano, 127/a - tel. 031 730 235 - fax 031 731 490

VENDITA ATTREZZATURE DA GIARDINO DELLE MIGLIORI MARCHE • ASSISTENZA E RICAMBI ORIGINALI • PREVENTIVI GRATUITI • POSSIBILITÀ DI FINANZIAMENTO A TASSI AGEVOLATI



700 mq di assortimento

TUTTO PER I TUOI ANIMALI

TUTTO PER I TUOI ANIMALI

**ALIMENTI E ACCESSORI PER ANIMALI • PESCI
VASTO ASSORTIMENTO ACQUARIOFILIA**

R...ESTATE CON NOI!

**RICHIEDI LA
TESSERA PUNTI**

TUTTO AGOSTO APERTI

**SCORTA
VACANZE**

SU TUTTA LA LINEA ROYAL CANIN
PER CANE E GATTO



**SCONTO
20%
da listino**



PETREET
NATURA GATTO
70 GR



**€ 0,79
CAD.**

CAPPOTTINI

**SCONTO
50%
ALLA CASSA**

SUPER OFFERTA



SIMBA GATTO
BUSTINE 100 GR

**€ 0,27
CAD.**

OFFERTA



GOURMET GOLD
85 GR, 29 GUSTI

**€ 0,57
CAD.**

OFFERTA

SCHESIR IN SALSA NATURALE



**€ 0,83
CAD.**

TAPPETINI IGIENICI
CAMILLO
60 x 60 cm



3x2

1 PEZZO
€ 5,20

3 PEZZI
€ 10,40



REPARTO ACQUARIOFILIA
CON VASTO ASSORTIMENTO
PESCI TROPICALI D'ACQUA DOLCE
E PESCI DI ACQUA FREDDA

**Scopri
tante altre
promozioni
VIENI A
TROVARGI!**

CONSEGNE GRATUITE IN ABBIATEGRASSO PER UNA SPESA SUPERIORE A € 20.00

via Dante, 51 • ABBIATEGRASSO (MI) • tel. 02 9496 3464 • fax 02 9405 0047

ORARI LUNEDÌ 10.00-12.30 • 15.00-19.30 DAL MARTEDÌ AL SABATO 9.00/12.30 • 15.00/19.30

Da ammortizzatore sociale a soggetto fragile: la crisi mette a rischio la tenuta della famiglia

Una famiglia resa vulnerabile dalla difficoltà a preservare casa e lavoro. E che di conseguenza rischia di abdicare al suo ruolo di presidio in grado di rispondere a una serie di bisogni in campo sociale. È questo uno degli elementi più preoccupanti emersi dal lavoro di analisi sul territorio condotto in vista dell'elaborazione del nuovo Piano di Zona. Un lavoro che ha messo in luce anche l'aumento di comportamenti devianti, a iniziare dal gioco d'azzardo, così come l'acuirsi dell'emergenza abitativa e occupazionale. Tutti fenomeni legati al perdurare della crisi economica

Come spiegato nelle pagine precedenti, gli interventi delineati nel nuovo Piano sociale di Zona si basano su una conoscenza dettagliata delle criticità e dei bisogni in campo sociale del territorio, "fotografati" grazie al lavoro di analisi che ha rappresentato la prima fase dell'elaborazione del piano stesso. Vediamo quali sono i punti fondamentali messi in luce da tale analisi.

UNA FAMIGLIA SEMPRE PIÙ VULNERABILE

La famiglia – nell'Abbategrasso così come nel Paese in generale – ha tradizionalmente svolto un ruolo di ammortizzatore sociale. Ora questo ruolo è entrato in crisi, e si registra un impoverimento del concetto stesso di famiglia. È questo il principale elemento emerso dall'analisi relativa all'area **minori e famiglia**. Il perdurare della crisi economica, che ha comportato una disoccupazione diffusa, ha infatti reso vulnerabili nuclei familiari che negli anni precedenti non avevano difficoltà a preservare gli ambiti di vita – come casa e lavoro – che rappresentavano una sicurezza. La conseguenza è quella di una condizione di non-benessere diffuso, che in alcune situazioni ha come esito estremo l'adozione di comportamenti devianti. Quali il ricorso sempre più frequente al gioco d'azzardo (in alcuni casi anche da parte dei minori, fin dall'età della scuola media), l'aumento del consumo e dell'abuso di sostanze alcoliche e l'incremento della conflittualità di coppia, che a volte sfocia nel maltrattamento delle donne in ambito familiare.

A essere in crisi è anche il ruolo educativo delle famiglie: molti dei genitori entrati in contatto con associazioni, scuole e servizi sociali hanno, infatti, espresso un senso di inadeguatezza e di fragilità nello svolgere il proprio ruolo genitoriale ed educativo, che viene sempre più spesso delegato alla scuola o ad altre realtà (dal pediatra al volontario dell'associazione che segue il figlio nell'aiuto compiti).

ANCHE NELL'ABBATEGRASSO DISOCCUPAZIONE GIOVANILE IN AUMENTO

Per quanto riguarda l'area dei **giovani**, è affiorato da una parte l'aumento della dispersione scolastica negli adolescenti (già a partire dalla scuola secondaria di primo grado) e dall'altra – in analogia con quanto avviene a livello nazionale – un aumento della disoccupazione giovanile. In particolare sono sempre di più i ragazzi che si trovano in condizione di non essere inseriti né nel circuito scolastico né in quello lavorativo, ma neppure sono impegnati nella ricerca di lavoro.

Il distretto dell'Abbategrasso in cifre

Fra gli ambiti dell'Azienda Sanitaria Locale Milano 1, l'Abbategrasso è uno dei più piccoli per numero di abitanti (all'inizio del 2014 erano circa 81.500), ma è quello che conta più comuni. Che sono quindici e molto eterogenei fra loro per dimensioni. Quasi il 40% della popolazione del distretto, infatti, si concentra nel comune di Abbiategrasso (che all'inizio del 2014 superava i 32.000 abitanti). E, se si escludono i comuni di Gaggiano, in cui risiede l'11% degli abitanti dell'intero ambito, e di Motta Visconti, che "pesa" per il 9,5% dei residenti del distretto, il restante 39,9% dei cittadini è distribuito sui rimanenti dodici comuni.

Se si osserva il trend del movimento demografico dall'inizio del secolo, emerge un costante aumento della popolazione residente nel distretto, passata da 67.938 unità nel 2001 a 81.550 nel 2014, con un significativo incremento del 20%. L'aumento è avvenuto soprattutto nel periodo compreso tra il 2001 e il 2011, con un incremento che si è assestato tra il 5 e il 6% ogni tre anni, mentre dal 2011 la popolazione si è stabilizzata, registrando, nel triennio 2011-2014, un incremento solo dell'1,3%.

A livello di struttura demografica, la fascia di età più consistente è quella compresa tra i 36 e i 64 anni (con 36.080 unità nel 2014, pari al 44,2% del totale). Inoltre si evidenzia come la popolazione anziana (15.704 over 65 nel 2014) superi in termini numerici il totale dei bambini residenti nell'ambito (dove gli under 14 erano l'anno scorso 12.494). Un dato particolarmente positivo è, però, quello sulla percentuale dei bambini di età compresa tra zero e tre anni: sono risultati essere il 4% del totale della popolazione dell'ambito, rispetto a una percentuale a livello nazionale del 3,5%. In particolare, comuni come Bubbiano e Zelo Surrigone hanno fatto registrare all'inizio del 2014 una percentuale di bambini tra zero e tre anni superiore al 5% (per l'esattezza Bubbiano 5,1% e Zelo Surrigone 5,9%).

Positiva anche la situazione dell'indice di vecchiaia (cioè il rapporto percentuale tra i cittadini che superano i 65 anni di età e quelli di età inferiore ai 14 anni, in pratica il numero di anziani ogni cento bambini), che nel distretto è pari a 125,7%, quindi ben inferiore rispetto alla media dell'intero Paese, che si assesta intorno al 154,1%, ma anche a quella regionale, pari al 149,6%. I comuni di Abbiategrasso e di Gaggiano sono quelli che presentano l'indice di vecchiaia con valore più alto (in entrambi i casi pari al 143,5%) mentre Bubbiano si conferma essere un comune "giovane", seguito da Zelo Surrigone, Vermezzo e Calvignasco (tutti con indici di vecchiaia inferiori al 100%).

LAVORO E CASA, UNA DUPLICE EMERGENZA

Sul fronte di **integrazione e pari opportunità**, il lavoro di analisi effettuato per la redazione del Piano di Zona ha fotografato un quadro allarmante per quanto riguarda la crisi occupazionale. Oltre allo – scontato – aumento del numero di disoccupati nel territorio, è stata evidenziata, infatti, anche la mancanza di risorse e servizi a favore dell'inserimento lavorativo di persone svantaggiate ed espulse dal mondo del lavoro, in particolare over 50 e donne.

Altro nodo emerso in modo piuttosto chiaro è la mancata corrispondenza tra l'offerta di lavoro del territorio (di per sé già scarsa) e le competenze lavorative dei disoccupati, che con una scarsa formazione dal punto di vista sia culturale-scolastico sia professionale (per esempio senza una specializzazione vera e propria) non riescono a collocarsi o ricollocarsi, in quanto non rispondono alle figure e alle relative mansioni di cui le aziende hanno bisogno.

Parallelamente alla crisi occupazionale, il progressivo impoverimento delle famiglie ha avuto ripercussioni nella possibilità di accesso alla casa. Si assiste, infatti, all'aumento degli sfratti e del numero di famiglie che si rivolgono al servizio sociale per un aiuto a far fronte alle spese relative al pagamento dell'affitto, a quello del mutuo e a quello delle utenze. Inoltre, nelle situazioni più compromesse, dove si dovrebbe ricorrere all'assegnazione di alloggi popolari, vi è una disparità tra il numero di domande e quello di case disponibili. È perciò emersa la necessità di conoscere meglio il fenomeno del problema casa, attraverso la costruzione di una rilevazione più dettagliata sia del numero degli sfratti sia delle risorse presenti sul territorio.

ANZIANI E DISABILI, MOLTE LE CRITICITÀ DEI SERVIZI OFFERTI

Per quanto concerne, infine, l'area delle **non autosufficienze**, che riguarda gli anziani, i portatori di disabilità e i soggetti con disagio psichico, l'analisi ha messo in luce una grande difficoltà delle famiglie nella gestione di interventi di domiciliarità. In particolare è stata evidenziata un'insufficienza delle risorse a supporto della domiciliarità: molte famiglie non riescono ad accedere agli interventi pubblici qualificati in quanto questi non sono sufficienti a soddisfare la domanda, e scelgono, in alternativa, di rivolgersi al mercato informale, seppur non qualificato.

Altre criticità rilevate sul territorio sono la scarsa integrazione tra servizi nell'attivazione di progetti di residenzialità temporanea, leggera, protetta per anziani e disabili, e l'assenza di un centro diurno per minori disabili. Così come nell'ambito del disagio psichico sono assenti servizi per la presa in carico dell'utenza fragile non anziana e spazi di aggregazione e socializzazione.

È, infine, emersa la difficoltà nell'integrare e mettere in rete i servizi rivolti a molte tipologie di utenti fragili (quali a esempio il trasporto sociale per anziani, disabili e minori). Dove tali servizi esistono, emergono infatti molte differenze nei regolamenti di accesso tra i diversi comuni e una frammentarietà nell'offerta. Inoltre non sempre il servizio riesce a soddisfare tutte le necessità, come il trasporto per le persone allettate o i minori che necessitano di essere accompagnati alle terapie. In una situazione di scarsità di risorse, l'utenza ha risentito anche dell'interruzione di servizi provinciali, quali quello di teleassistenza sociale.

I FATTI dei NAVIGLI

»giugno

Rischia di annegare nel Ticino a Bereguardo

Episodi simili sono già accaduti numerose volte. In alcuni casi l'epilogo è stato tragico, ma non questa volta, fortunatamente. Un uomo di cinquant'anni, residente a Corsico e originario dello Sri Lanka, ha rischiato di annegare nel Ticino, a Bereguardo. L'uomo stava nuotando nel "fiume azzurro" legato a una corda, a circa trecento metri dal ponte in chiatte, quando è stato colto da malore. Ad accorgersi della situazione di pericolo il figlio di vent'anni, che stava con lui e che ha trascinato il padre a riva utilizzando proprio la corda alla quale l'uomo era legato. Il cinquantenne, portato in salvo, è stato successivamente trasportato in ambulanza al pronto soccorso del San Matteo di Pavia. All'ospedale l'uomo, che era finito sott'acqua più volte prima che il figlio se ne accorgesse, è stato visitato dal personale medico, trattenuto in osservazione per alcune ore e poi dimesso.



»giugno

Doppio "raid" in via Stignani: vandali di auto ancora in azione ad Abbiategrasso

Episodi analoghi sono già capitati in diverse zone di Abbiategrasso. Questa volta i vandali che prendono di mira le auto parcheggiate in strada hanno colpito in via Stignani, a pochi metri di distanza dalla sede de *La Cappelletta*, la struttura di ristoro e recreazione gestita dall'omonimo gruppo di volontari. Qui i vandali hanno colpito due volte a distanza di pochi giorni, sfasciando i cristalli dei finestrini di alcune vetture. Durante il primo raid i teppisti hanno anche rovinato l'interno delle auto, accanendosi contro i sedili e distruggendo

i documenti di circolazione. In entrambi i casi nessuno è stato, però, in grado di fornire un identikit dei responsabili, che ancora non sono stati individuati dalle forze dell'ordine.

Quello di via Stignani è solo l'ultimo di una serie di atti vandalici di questo tipo avvenuti in città: nei mesi scorsi altre auto erano state danneggiate in via Montello, in via Vigoni e in via Macchiavelli, e ancora in via Poscallo, in via Elvezia e in via Alla Conca, nel grande parcheggio che si trova di fronte alla piscina comunale *Anna Frank*.

»29-30 giugno

Vettura in fiamme a Robecco: sembra dolo, i carabinieri indagano

Incendio nella notte tra lunedì 29 e martedì 30 giugno in via Toti La Robecco sul Naviglio. Ad andare in fiamme è stato un SUV di colore grigio parcheggiato lungo la via. L'incendio, sicuramente doloso e scoppiato intorno alle 4 di notte, ha raggiunto anche altri mezzi che si trovavano parcheggiati poco distante: un'altra vettura e un furgoncino utilizzato per il trasporto di materiale edile. Sul posto, per spegnere le fiamme, sono intervenuti i vigili del fuoco volontari di Abbiategrasso, che hanno fatto ritorno in caserma intorno alle 5.30, ma anche i carabinieri della stazione abbiatense, che si stanno occupando delle indagini.

»21 giugno

Incidente con "giallo" a Casorate Primo

L'incidente risale allo scorso 21 giugno, ma la dinamica con cui è avvenuto è ancora oggi poco chiara. Lungo via Nuova Circonvallazione a Casorate Primo, vicino al cimitero, una Seat Ibiza con a bordo tre persone è finita in un campo. L'autista ha perso il controllo dell'auto a causa di un attimo di distrazione? A quanto riferiscono le persone presenti le cose non sarebbero andate proprio così. L'auto sarebbe stata, infatti, tamponata da un'altra vettura, che dopo l'urto si sarebbe dileguata. Sul posto sono intervenuti i vigili del fuoco e gli agenti della Polizia stradale, che si sono occupati dei rilievi e che dovranno accertare le dinamiche del sinistro. Il conducente e i passeggeri sono stati, invece, trasportati per alcuni controlli all'ospedale San Matteo di Pavia, ma fortunatamente le loro condizioni non sono risultate preoccupanti.



»25 giugno

Fienile a Cisliano divorato da un incendio

Ci sono volute più di venti ore per liberare dalle balle di fieno accatastate al suo interno un fienile avvolto dalle fiamme a Cisliano, e oltre quattro ore per spegnere l'incendio che ha interessato anche un vicino deposito che custodiva pneumatici per trattori. L'incendio è divampato, per cause ancora non note, nella notte di giovedì 25 giugno intorno alle 23.30.

Tantissimi i vigili del fuoco intervenuti sul posto per domare le fiamme: a raggiungere fienile e magazzino, che sorgono in via Diaz a Cisliano, sono stati i pompieri abbiatensi e i colleghi di Rho, Magenta e Corbetta. A dare l'allarme sono stati alcuni residenti della zona: il fienile si trova, infatti, poco distante da un complesso residenziale.

Fortunatamente all'interno della struttura non si trovavano persone e neppure animali; sul posto è comunque arrivata, a fini precauzionali, anche un'ambulanza del 118. La Procura di Pavia ha intanto affidato le indagini sull'accaduto ai carabinieri della stazione di Bareggio, che dovranno accertare se si è trattato di un atto doloso o di un evento accidentale.



CENTRO ENERGIE RINNOVABILI

STUFE E CALDAIE A LEGNA E A PELLETTA

Kaldo MOLTO PIÙ DI UNA STUFA A PELLETTA

STUFA TRADIZIONALE

Temperature più elevate all'altezza della testa e del soffitto. Scaricamento irregolare a 30° di angolo.

30°C
24°C
16°C

MINIMO **SPRECO ENERGETICO**

STUFA KALDO

Kaldo diffonde il calore uniforme e continuo: consentendo un servizio standard di comfort a 20° di temperatura.

20°C
20°C
20°C

MAXIMO COMFORT **RISPARMIO ENERGETICO**

PARAMETRI INDICATI	KALDO	KALDO PLUS	KALDO SUMMIT
Potenza termica max. nominale	9kW	12,5 + 17,5	17
Rendimento max.	87	87	87
Consumo medio pellet	1kg/h	1,5 - 1,8	1,5 - 1,8
Capacità serbatoio pellet	15	15	15
Autonomia max. operativa	200h	200h	200h
Autonomia max. operativa (a 100°C)	100h	100h	100h
Autonomia max. operativa (a 120°C)	50h	50h	50h
Autonomia max. operativa (a 140°C)	30h	30h	30h
Autonomia max. operativa (a 160°C)	20h	20h	20h
Autonomia max. operativa (a 180°C)	15h	15h	15h
Autonomia max. operativa (a 200°C)	10h	10h	10h
Autonomia max. operativa (a 220°C)	8h	8h	8h
Autonomia max. operativa (a 240°C)	6h	6h	6h
Autonomia max. operativa (a 260°C)	5h	5h	5h
Autonomia max. operativa (a 280°C)	4h	4h	4h
Autonomia max. operativa (a 300°C)	3h	3h	3h
Autonomia max. operativa (a 320°C)	2h	2h	2h
Autonomia max. operativa (a 340°C)	1h	1h	1h
Autonomia max. operativa (a 360°C)	1h	1h	1h
Autonomia max. operativa (a 380°C)	1h	1h	1h
Autonomia max. operativa (a 400°C)	1h	1h	1h
Autonomia max. operativa (a 420°C)	1h	1h	1h
Autonomia max. operativa (a 440°C)	1h	1h	1h
Autonomia max. operativa (a 460°C)	1h	1h	1h
Autonomia max. operativa (a 480°C)	1h	1h	1h
Autonomia max. operativa (a 500°C)	1h	1h	1h

INGOMBRO MINIMO

FUNZIONAMENTO INNOVATIVO

DESIGN MODERNO

ABBIATEGRASSO - VIA DANTE ALIGHIERI, 113 - TEL. 02 9420 805

info@centroenergieinnovabili.com

• Certificazioni e Garanzia

La sicurezza di affidarsi a chi sei professionista

• Rispetto per l'ambiente e grande risparmio

• Massimi rendimenti, minime emissioni





FERRIANI S.R.L.
SOLUZIONI PER LA SICUREZZA

UFFICIO - SHOWROOM - ESPOSIZIONE LABORATORIO
via Ada Negri, 2 - ABBIEGRASSO -
tel. 02 9496 6573 - fax 02 9469 6476
www.ferrianisicurezza.it - ferrianisicurezza@alice.it

PRONTO INTERVENTO 328 1166133

ABBIEGRASSO

8

e territorio

Scuola e lavoro nel territorio, prove di dialogo con il progetto *Fare ed essere impresa in Europa*

ABBIEGRASSO

Intraprendere un percorso di studi universitario o entrare nel mondo del lavoro? È questa la domanda che assilla molti giovani al termine della scuola superiore. Ed è proprio per aiutarli ad orientarsi e facilitarli nell'effettuare la scelta più adatta che il mondo della scuola e il Comune di Abbiategrasso, in collaborazione con l'associazione *Il Punto*, si sono incontrati per organizzare un progetto. Un percorso che l'assessore alle Politiche educative e vicesindaco della città Graziella Cameroni ha definito importante per i ragazzi. In occasione della presentazione del progetto *Conosci l'Europa - Euro Lab - Fare ed essere impresa*, l'assessore ha spiegato il valore di fare rete per essere da guida ai giovani.

«Due delle tre fasi del progetto sono state già organizzate nei mesi scorsi. Nella prima, i ragazzi delle quinte classi degli istituti superiori della città - Bachelet, Alessandrini e Lombardini - hanno partecipato a un incontro di formazione e informazione che si è tenuto proprio all'interno della scuola, mentre la seconda li ha visti impegnati nella compilazione di un questionario conoscitivo. Attraverso le loro risposte - ha osservato l'assessore Cameroni - abbiamo, così, potuto

L'iniziativa, che intende aiutare i giovani a orientarsi nella difficile scelta da compiere al termine della scuola superiore, è sostenuta da tre istituti della città, dal Comune e dall'associazione *Il Punto*

comprendere le loro attitudini e le loro aspettative, anche rispetto alle prospettive e possibilità europee. La fase conclusiva del progetto sarà organizzata nei prossimi mesi: l'idea è quella di promuovere attività laboratoriali e di coinvolgere le imprese locali, con l'obiettivo di offrire delle possibilità ai diplomandi, di stimolarli e di aiutarli nelle scelte per il futuro».

L'intervento realizzato da *Europe Direct Lombardia* per la presentazione delle opportunità che l'Europa offre ai giovani, a partire dal progetto *Erasmus Plus* - il nuovo programma dell'Unione Europea a favore dell'istruzione e della formazione giovanile, volto a promuovere la mobilità in ambito europeo, quindi scambi culturali e tirocini, esperienze di volontariato e iniziative di partenariato,



L'omnicomprensivo di via Stignani, che ospita l'is Bachelet

- ha la finalità di aiutare gli studenti nell'orientamento. Quella che i giovani sono chiamati a compiere al termine delle scuole superiori è, infatti, una scelta importantissima. Sia che lo studente scelga di proseguire i propri studi iscrivendosi all'Università sia che opti per un inserimento lavorativo, si tratta di scelte estremamente delicate, frutto tanto del percorso scolastico da cui ogni studente proviene quanto delle aspettative per il proprio futuro. Ed è proprio in quest'ottica che si inserisce il progetto di orientamento strutturato insieme con l'associazione *Il Punto*.

«Il mondo economico e lavorativo - spiega il presidente dell'associazione Andrea Capello - è in costante evoluzione. Nuove figure professionali si sono affermate ed è per que-

sto importante aiutare i ragazzi a trovare la loro collocazione. Nella terza fase del progetto, che si strutturerà già a partire da settembre per poi concretizzarsi nel mese di marzo del prossimo anno, i ragazzi avranno la possibilità di partecipare a laboratori e di entrare, così, in contatto con realtà produttive locali. A questo proposito l'associazione ha già preso contatto con alcuni imprenditori del territorio, associazioni di categoria, commercianti e artigiani».

Quanto alle opportunità offerte a livello europeo, gli studenti che hanno appena concluso l'ultimo anno in uno dei tre istituti superiori della città, e che nei mesi scorsi hanno compilato il questionario, si sono dimostrati interessati soprattutto a partecipare al progetto *Erasmus studio* (il 33,2% dei ragaz-

zi) ed al lavoro all'estero con *EURES* (20,4%). Meno appeal sembrano, invece, avere il progetto *Erasmus Traineeship* (7,2%) e il servizio volontario europeo (SVE) (5,7%). In quanto alla scelta di una facoltà da parte di chi intende proseguire gli studi, si iscriverà al Politecnico il 16,8% degli studenti, a una facoltà scientifica l'11,4%, a un percorso di studi in ambito medico-sanitario il 20,4%, a un percorso in ambito giuridico-economico il 16,1% e a una facoltà umanistica il 12%.

Fra i diplomandi che non intendono iscriversi all'Università, invece, il settore del lavoro che suscita maggior interesse risulta essere quello della sanità e dei servizi sociali (20,7%), seguito dal commercio (11,7%), dalla comunicazione (8,7%), dal settore informatico ed elettronico (7,5%) e, infi-

ne, dall'artigianato e dall'industria (6,9%).

In un territorio, come il nostro, che sta modificando la propria vocazione economica e quindi le proprie opportunità lavorative, diventa essenziale avere le carte in regola per trovare spazi occupazionali interessanti e sviluppare competenze diverse. In questo senso l'Amministrazione sta dando vita a numerosi progetti, anche attraverso la partecipazione a bandi in cordata con altri enti del territorio che si occupano di formazione.

È degli ultimi tempi la nascita del partenariato con capofila *Eurolavoro - AFOL Ovest Milano*, a cui hanno aderito i Comuni di Abbiategrasso e Magenta e alcune scuole superiori, fra cui l'istituto *Bachelet*; il progetto elaborato è stato ammesso con il massimo punteggio e finanziato nell'ambito della *Garanzia Giovani* promossa dall'Unione Europea.

Insieme con l'associazione di promozione sociale *Il Punto*, l'Amministrazione sta inoltre agendo in stretta collaborazione con il mondo produttivo della zona per creare nuove opportunità di stage lavorativi proprio per i giovani che abbiano effettuato percorsi formativi specifici e maturato competenze innovative.

Marina Rosti



Quando la Sicurezza non ha paragoni.

METTI IN SICUREZZA LA TUA PORTA

FERRIANI S.R.L.
SOLUZIONI PER LA SICUREZZA

- Cancelli di sicurezza
- Sistemi antifurto e videocontrollo
- Persiane blindate
- Serramenti blindati
- Porte blindate



PRONTO INTERVENTO 328 1166133

ufficio - showroom - esposizione laboratorio: via Ada Negri, 2 - ABBIEGRASSO
tel. 02 9496 6573 - fax 02 9469 6476 www.ferrianisicurezza.it - ferrianisicurezza@alice.it



MORE
LIFE
FOR YOUR
LIFE



CITROËN C4 CACTUS È UN'AUTO UNICA E INNOVATIVA.

Grazie agli Airbump® di serie, microcapsule d'aria rivestite da protezioni in soffice materiale plastico, all'innovativa tecnologia del touch pad 7" e all'efficienza dei motori PureTech, Citroën C4 Cactus è l'auto fatta su misura per chi vuole fare nuove esperienze e provare emozioni intense.

A LUGLIO TUA DA 13.600 EURO.



CRÉATIVE TECHNOLOGIE



CITROËN preferisce TOTAL TAN (fisso) 5,99% TAEG 8,36%. Consumo su percorso misto: Citroën C4 Cactus PureTech 110 S&S: 4,7 l/100 km. Emissioni di CO₂ su percorso misto: Citroën C4 Cactus PureTech 75, Citroën C4 Cactus PureTech 82, Citroën C4 Cactus PureTech 110 S&S: 107 g/km. Offerta promozionale esclusi IPT, Kit sicurezza + contributo PFU e bollo su dichiarazione di conformità, al netto dell' "Incentivo Concessionarie Citroën". Esempio di finanziamento su Citroën C4 Cactus PureTech 75 Feel. Promo non cumulabile, valida in caso di permuta o rottamazione e sottoscrizione del finanziamento Linea Prime: €13.600, IVA e messa su strada incluse (IPT e imposta di bollo su conformità escluse). Anticipo € 3.800. Imposta sostitutiva sul contratto in misura di legge. Spese di incasso mensili € 3,50. Importo totale del credito € 10.150. Spese pratica pari a € 350. Importo totale dovuto € 12.108,24. 72 rate mensili da € 198,80. TAN (fisso) 5,99% TAEG 8,36%. La rata mensile comprende i servizi facoltativi EssentialDrive (Estensione della Garanzia 72 mesi/60.000 Km, importo mensile del servizio € 7,63) e Azzurro Classic (Antifurto con polizza furto e incendio - Prov. VA, importo mensile del servizio € 19,50). Offerte promozionali riservate a Clienti privati per i contratti stipulati fino al 31/07/2015 presso le Concessionarie Citroën che aderiscono all'iniziativa, non cumulabili con altre iniziative in corso. Informazioni europee di base sul credito ai consumatori presso le Concessionarie. Salvo approvazione Banque PSA Finance - Succursale d'Italia. Le immagini sono inserite a titolo informativo.

AUTOMAGENTA
www.automagenta.citroen.it

MAGENTA - VIA ROBECCO, 9 - TEL. 02.9794661
 ABBIEATEGRASSO - VIALE SFORZA, 135 - TEL. 02.94608586
 CORNAREDO - VIALE DELLA REPUBBLICA, 142 - TEL. 02.93562223

Da quasi un anno lo studio è presente ad Abbiategrosso con la sua terza sede

Syncrodent, dove la qualità nelle cure dentali si coniuga con prezzi alla portata di tutti

Da alcuni anni è sempre più diffuso tra gli italiani, in particolare delle regioni del Nord, il cosiddetto *turismo odontoiatrico*, vale a dire il rivolgersi a studi dentistici all'estero, soprattutto nei Paesi dell'Est Europa, per risparmiare sulle cure dentistiche. Un fenomeno che ha la sua origine nei prezzi inferiori che vengono offerti in questi Paesi rispetto a quelli praticati dagli studi italiani. Inferiori, spesso, sono però anche gli standard igienici, che in Italia sono assicurati da normative particolarmente restrittive, specialmente per quanto riguarda la sterilizzazione degli strumenti impiegati e l'igienicità dei locali utilizzati.

La Syncrodent SRL, presente anche ad Abbiategrosso da quasi un anno con la sua terza sede, si sta adoperando per evitare che i pazienti bisognosi di cure odontoiatriche espatrino motivati dal risparmio economico. Non è semplice coniugare la qualità con i prezzi così bassi come sta facendo la clinica di via Legnano 57, dove operano ben dodici odontoiatri, di cui alcuni con specialità in chirurgia orale e ortognatodonzia (cioè specialisti negli apparecchi per riallineare i denti dei bambini, ma anche degli adulti). Un servizio di urgenza qualifica il centro, che è dotato di tutte le apparecchiature elettromedicali più sofisticate per poter dare il meglio ai pazienti anche nella protesisi.

Nello studio Syncrodent tutto è controllato nei minimi particolari, tanto da disporre anche di una macchina che pulisce e disinfetta i ferri chirurgici prima che questi vengano messi nell'autoclave per una completa sterilizzazione. I macchinari sono tutti di primarie case, compreso il defibrillatore acquistato tramite la cooperativa ONLUS *La Cometa*, che ha dato un'eventuale disponibilità nel caso di necessità per accompagnamento disabili.

Gli impianti che vengono inseriti sono di fabbricazione italiana e vengono prodotti da Sweden e Martina - terzo gruppo nel mondo per quantitativi di produzione - ed esportati anche negli Stati Uniti e in Giappone.

Per poter dare la disponibilità di interventi anche al sabato, lo staff fisso è composto da un coordinatore, un amministratore per il settore commerciale e cinque assistenti che operano in turnistica.

Visite e preventivi sono gratuiti, e per chi accetta il preventivo lo sono anche la TAC e l'ortopantomografia, ovvero la cosiddetta «panoramica».

Appuntamenti con il gusto, luglio in rosa all'Annunciata

ABBIATEGRASSO

Un mese in rosa all'ex convento dell'Annunciata. Prosegue l'iniziativa denominata *Ambasciata del gusto*, che promuove la filiera agroalimentare lombarda attraverso la cucina d'autore, nella bella cornice dell'edificio rinascimentale di via Pontida. E lo fa mettendo in campo quattro chef donne. Protagoniste degli showcooking e delle cooking class per il mese di luglio saranno, infatti, Sara Preceruti, Lucia Tellone, Fabiana Scarica e Sara Simionato. Le quattro chef, immortalate insieme con altri otto colleghi, altrettanto giovani e bravi, nella mostra fotografica curata da Giovanni Gastel e Carlo Cracco (i dodici scatti sono opera di sei fotografi aderenti ad *AFIP Internazionale Fotografi Professionisti* e allestita nel secondo piano dell'ex convento), guideranno gli appassionati, o semplicemente i curiosi, in lezioni di alta cucina nei prossimi weekend.

A differenza, però, degli appuntamenti organizzati nei mesi di maggio e di



L'ex convento dell'Annunciata

giugno, le cooking class in programma a luglio non costeranno più 10 euro, ma 15. Il prezzo della cooking class è comprensivo di degustazione, oltre a un prodotto alimentare del territorio in omaggio. Il format, invece, non cambia: ogni fine settimana le chef presenteranno piatti originali valorizzando i prodotti del territorio e guidando nella preparazione tutti i partecipanti. Ad aprire le danze lo scorso fine settimana, sabato 4 e domenica 5 luglio, è stata Sara Preceruti, novarese e chef all'Antico Crotto di Porlezza, Como, che ha deliziato gli ospiti con proposte gustosissime (la

chef ha preparato carpaccio di trota affumicata al cannolo salato ripieno di ricotta alla bresaola d'asino). Mentre questo fine settimana, sabato 11 e domenica 12 luglio, protagonista sarà l'abruzzese Lucia Tellone, oggi capopartita al Devero Hotel di Cavenago Brianza. Sabato 18 e domenica 19 luglio a cucinare nei locali dell'ex convento ci sarà Fabiana Scarica, campana di Vico Equense e chef di *Villa Chiara orto&cucina*, che delizierà il pubblico con i sapori della cucina d'autore mediterranea. Mentre sabato 25 e domenica 26 luglio Sara Simionato, padovana di Camposampiero

Proseguono all'ex convento le iniziative dell'Ambasciata del gusto: questo mese quattro chef donne saranno protagoniste di showcooking e cooking class

e pastry chef dell'Antica Osteria da Cera di Campagna Lupia, presenterà dolci proposte a quanti vorranno raggiungere l'Annunciata.

Tutti i visitatori potranno partecipare anche agli aperitivi organizzati nel convento tutti i fine settimana e visitare la mostra gratuita allestita nel secondo piano (il percorso fotografico resterà aperto al pubblico fino a ottobre), mentre per accedere alle cooking class è necessario prenotarsi, chiamando al numero 340 8377 991 o inviando un'e-mail a eventi@freedot.it.

Marina Rosti

I lavoratori del cibo: in mostra c'è il lavoro agricolo nella Lombardia del dopoguerra

ABBIATEGRASSO

L'associazione *Iniziativa Donna* ritorna sulla scena cittadina, insieme con la CGIL-Ticino Olona, per proporre un secondo appuntamento nell'ambito della rassegna *Nutrire il pianeta*: una interessante mostra, curata dall'Archivio del Lavoro-CGIL Milano. Intitolata *I lavoratori del cibo* e promossa nell'ambito delle iniziative di accompagnamento a *Expo 2015*, la mostra è già stata proposta per diversi mesi al Museo del Risorgimento a Milano, facendo registrare un successo di pubblica e di critica.

Il suo percorso tematico ben si sposa con il tema dell'esposizione internazionale che ha aperto i battenti a maggio, ma l'obiettivo dell'iniziativa non è puramente rievocativo,

bensì mira a far conoscere l'identità culturale lombarda attraverso le condizioni di vita e di lavoro dei braccianti nel secondo dopoguerra, recuperando le tradizioni e i mestieri tipici delle cascine milanesi: famigli, bergamini, cavallanti, braccianti e mondine.

La documentazione storica proviene dall'Archivio del Lavoro, e in particolare dal fondo del fotografo Silvestre Loconsolo e dalle carte della Federbraccianti. Il materiale in mostra, sia fotografico sia documentale, è inedito e inesplorato, e pertanto in linea con l'intento di riscoprire un patrimonio storico e culturale di grande importanza.

Il percorso espositivo affronta in chiave storica il tema dei mestieri della campagna, delle condizioni di vita e di lavoro, del-

Promossa dall'associazione Iniziativa Donna e dalla CGIL-Ticino Olona, la mostra è allestita nei sotterranei del Castello Visconteo dove potrà essere visitata fino al 19 luglio

l'acquisizione dei diritti attraverso le battaglie sindacali e, infine, del processo di motorizzazione e innovazione delle campagne, avendo presente che un ex sindaco di Abbiategrosso, Carlo Gerli, è stato per anni fra i dirigenti sindacali della Federbraccianti della CGIL e che la Camera del Lavoro cittadina è stata a lui intestata.

A corredo di questa importante esposizione, e a rafforzare il suo legame con il territorio, saranno esposti anche oggetti provenienti dal Museo agricolo di Albairate.

Inaugurata venerdì 10 luglio, la mostra, allestita nei sotterranei del Castello Visconteo, potrà essere visitata fino a domenica 19 luglio, nelle giornate di giovedì e di venerdì dalle 16.30 alle 19, nonché il sabato e la domenica, in questo caso al mattino dalle 10.30 alle 12 e poi, ancora il pomeriggio dalle 16.30 alle 19.

La mostra ha il patrocinio dell'Amministrazione comunale di Abbiategrosso e della *Fondazione per Leggere*, e conta sull'adesione di AMAGA SPA, di *Abbiategusto*, dell'Archivio storico e del Museo agricolo di Albairate.

NC4 NUOVA CARROZZERIA ABBIATENSE S.n.c.

- carrozzeria ■ officina ■ gommista
- oscuramento vetri ■ soccorso stradale
- lavaggio e sanificazione interni
- sostituzione cristalli
- servizio auto sostitutive
- riparazione e assistenza camper e caravan

Abbiategrosso - largo Trilussa, 1 angolo via Saba
tel. 02 9466 700 - cell. 334 6880 379
 e-mail: carrozzeriabbiatense@alice.it

Uffici postali, attenzione a orari e giorni di chiusura estivi

ABBIATEGRASSO

Nel periodo estivo, Poste italiane modifica l'apertura al pubblico della sua rete di sportelli. I cambiamenti sono di due tipi: dove normalmente gli uffici sono aperti tutto il giorno si passa all'apertura solo al mattino. Gli uffici che già oggi chiudono entro le 14 osservano, invece, una serie di turni di chiusura totale.

La modifica interessa anche gli uffici di Abbiategrasso. Dove quelli della

Nei mesi di luglio e agosto gli sportelli di via San Carlo modificano gli orari di apertura, mentre quelli di viale Sforza osservano alcune giornate di chiusura



sede di via San Carlo, in centro città, dal 6 al 14 luglio e dal 7 al 31 agosto saranno aperti dalle 8.20 alle 13.35 dal lunedì al venerdì,

e il sabato dalle 8.20 alle 12.35. Dal 15 luglio al 6 agosto, invece, l'apertura sarà regolare, con orario continuato dalle 8.20 alle

19.05 dal lunedì al venerdì, e il sabato dalle 8.20 alle 12.35.

Dovranno fare attenzione anche gli utenti della filiale di viale Sforza, che non modifica i propri orari, bensì osserva una serie di giornate di chiusura. Per la precisione, a luglio l'ufficio ospitato al Centro Sforza resterà sbarrato dal 6 all'8, dal 13 al 15, dal 20 al 22 e dal 27 al 29 del mese, mentre i giorni di chiusura ad agosto sono quelli del 7, 8, 13, 14, 17, 18, 19, 24, 25 e 26.

Volkswagen raccomanda Castrol **EDGE PROFESSIONAL**

Affida la tua Volkswagen ai veri intenditori.

-25% su cambio olio e filtri

www.volkswagenservice.it

Anche per il cambio di olio e filtri, lascia la tua Volkswagen nelle mani di chi la conosce davvero.

Entro il 31.07.15 hai in più un risparmio del 25%*, a partire dal 2° tagliando.

Registrati su promolocator.volkswagenservice.it e scopri tutte le offerte a tua disposizione.

Perché la tua Volkswagen sia sempre una Volkswagen.
Volkswagen Service.



Das Auto.

Nuova Rosate S.n.c.

Via De Gasperi, 8 - 20088 - Rosate (MI)

Tel. 0290840180 email: info@nuovarosate.volkswagengroup.it

La promozione è valida, rispetto al listino attuale, su olio motore e tutti i filtri della linea Ricambi Originali Volkswagen, ad eccezione del filtro antiparticolato. Offerta non cumulabile con altre promozioni e usufruibile esclusivamente nell'ambito dei servizi di assistenza presso le aziende della rete Volkswagen aderenti all'iniziativa, fino al 31.07.15.

Gli istituti abbiatensi avevano collaborato a una raccolta fondi nell'ambito dei progetti presentati nel Consiglio comunale dei ragazzi

AMREF Health Africa ringrazia le scuole cittadine

ABBIATEGRASSO

Giunge gradito, alle scuole che hanno partecipato al progetto, il ringraziamento da parte di Silvia Melocchi, responsabile di AMREF, in merito alla raccolta fondi effettuata negli istituti abbiatensi nell'ambito dei progetti annuali presentati nel Consiglio comunale dei ragazzi dell'UNICEF. AMREF Health Africa è la più grande organizzazione sanitaria no profit presente in Africa, fondata con l'obiettivo di migliorare le condizioni di salute delle popolazioni africane, favorire l'educazione sanitaria e, in Italia, promuovere attività di sensibilizzazione ed educazione allo sviluppo per diffondere una corretta immagine dell'Africa e una cultura della solidarietà.

Insieme ai ringraziamenti sono state, infatti, inviate anche le immagini di una scuola e di un centro di formazione e di recupero per giovani, dei due servizi igienici realizzati con i fondi raccolti lo scorso anno che riportano, ben in evidenza, la targa intitolata alle scuole di Abbiategrasso.

La collaborazione delle scuole di Abbiategrasso con AMREF prosegue da anni con la partecipazione a diversi progetti. In particolare, nell'ultimo Consiglio comunale dei ragazzi, lo scorso 16 maggio, sono stati presentati due progetti che sono la continuazione di un lavoro iniziato nell'anno scolastico 2013-2014: il progetto internazionale AMREF *Un mondo di cibo - Cibi dal mondo* e il progetto volto alla creazione di orti comunitari, che con i loro prodotti forniscono alimenti adeguati a una corretta alimentazione e migliorano lo stato nutrizionale delle famiglie, aiutando quindi a migliorare lo sviluppo psico-fisico, soprattutto dei bambini.

La lotta all'ambrosia è compito di tutti

ABBIATEGRASSO

L'Amministrazione comunale di Abbiategrasso rivolge a tutti i cittadini l'appello a collaborare alla lotta contro l'ambrosia, pianta selvatica e infestante che predilige le aree incolte ed è in grado di provocare forti allergie. Per evitarne la diffusione, il sindaco ha emesso un'ordinanza che stabilisce alcune semplici regole che tutti sono tenuti a osservare e che consistono nell'eseguire una periodica e accurata pulizia da ogni tipo di erba presente negli spazi aperti (cortili, parcheggi, marciapiedi interni) di propria pertinenza, nonché provvedere a eventuale semina di colture intensive semplici che agiscano come antagonisti e impediscano lo sviluppo della pianta infestante. Nel caso di presenza di ambrosia è assolutamente necessario effettuare gli sfalci prima della maturazione delle infiorescenze e assolutamente prima dell'emissione del polline. Coloro che non osserveranno tali disposizioni saranno punibili con una sanzione amministrativa da un minimo di 50 a un massimo di 500 euro. Infine, qualora notassero la presenza di ambrosia in terreni che non siano di loro competenza, i cittadini sono invitati a farne segnalazione inviando un'e-mail all'indirizzo urp@comune.abbiategrasso.mi.it, o telefonando allo 02 94 692 215.

Magenta-Vigevano, sempre di più le critiche Dai Comuni due diverse lettere al Ministero

ABBIATEGRASSO

Sono riassunte in due lettere le richieste dei Comuni del territorio riguardo al *Progetto ANAS* per la realizzazione del collegamento stradale Magenta-Vigevano. I due documenti, inviati lo scorso 25 giugno al governo nazionale e a quello regionale, ma anche alla Città metropolitana di Milano e ai parlamentari di riferimento della zona, rispecchiano le due differenti posizioni che – come abbiamo avuto modo di spiegare sullo scorso numero del giornale – sono emerse nelle scorse settimane al *tavolo di lavoro* istituito dai Comuni interessati dal progetto.

Le due lettere hanno la medesima origine: la bozza che era circolata durante gli ultimi incontri del tavolo e avrebbe dovuto rappresentarne l'atto conclusivo. Ma dopo che è risultato impossibile trovare una posizione condivisa da tutti i sindaci, le versioni sono diventate due. Alcuni passaggi dei due documenti sono perciò identici: è il caso di quello in cui si evidenzia come i Comuni firmatari «concordano nel dare un giudizio negativo del tracciato del progetto». Inoltre in entrambe le lettere si sottolinea come «con interventi mirati e condivisi con le varie Amministrazioni interessate si potrebbe arrivare a risolvere le note criticità legate alla viabilità presenti sul territorio: variante di Pontenuovo, circonvallazione di Robecco e Abbiategrasso, collegamento di Vigevano a Milano, ridimensionando e in alcuni casi eliminando opere economicamente gravose e impattanti». È, però, nelle conclusioni che le due missive differiscono.

Si moltiplicano le prese di posizione delle istituzioni e del mondo politico locale sul Progetto ANAS. Fra le voci che si sono espresse contro l'opera, quelle del Parco del Ticino e del Consiglio comunale di Abbiategrasso

QUATTRO SINDACI CHIEDONO LO STOP DEL PROGETTO, PER GLI ALTRI BASTA «MIGLIORARLO»

Una delle due lettere è sottoscritta dai sindaci di Albairate, Cassinetta, Cislino e Cusago. I quali, dopo aver ribadito – dettagliandone i motivi – il giudizio negativo sulla Magenta-Vigevano, «chiedono con forza» al ministro alle infrastrutture Graziano Delrio e agli enti locali superiori di «sospendere l'iter di approvazione del progetto-stralcio, di rivedere l'acquisizione di tutti i pareri ai fini del VIA, di riconvocare la Conferenza dei Servizi e di essere ricevuti per motivare la cancellazione del Progetto ANAS».

Un secco «no» al progetto, quindi, accompagnato da un'ulteriore richiesta: quella di avviare un tavolo sulla mobilità del territorio con l'obiettivo di «addivenire a un nuovo progetto che tenga conto dell'obiettivo principale di raggiungere Milano» attraverso soluzioni che permettano il recupero delle strade esistenti e consentano una riduzione tanto dell'impatto ambientale quanto dei costi.



Un tratto della Boffalora-Malpensa

Diverse, invece, le richieste dei colleghi di Abbiategrasso, Boffalora sopra Ticino, Magenta, Ozzero e Robecco sul Naviglio, che chiedono non una cancellazione del progetto, bensì «di essere ricevuti a un tavolo di concertazione e confronto sulla mobilità» che coinvolga i sindaci del territorio «nel segno del rispetto delle autonomie locali e della possibilità di addivenire a un'integrazione della progettazione che tenga conto di soluzioni viabilistiche rispettose dell'ambiente, del suolo agricolo, che siano veramente utili al nostro territorio». Quindi non un progetto nuovo, ma un «miglioramento» del progetto definitivo della Vigevano-Malpensa sottoposto ai comuni lo scorso 21 aprile.

AL CORO DELLE VOCI CONTRO IL PROGETTO SI AGGIUNGE QUELLA DEL PARCO DEL TICINO

A rafforzare la posizione di chi si oppone all'infrastruttura è intanto sceso in campo anche il Parco del Ticino. Che il 17 giugno ha inviato al Ministero delle Infrastrutture e dei

Trasporti e a quello dell'Ambiente, oltre che alla Regione, una nota in cui esprime, in sostanza, la sua contrarietà al progetto. La nota è firmata dal direttore del Parco Claudio Peja e dal consigliere delegato (l'equivalente di un assessore) Maddalena Gioia Gibelli, recentemente entrata a far parte del Consiglio di Gestione dell'ente in rappresentanza della Città metropolitana di Milano. E definisce la proposta progettuale di ANAS «avulsa dal contesto in cui va a calarsi» ed espressione di una logica di progettazione «ormai superata». Che, inoltre, «non tiene in debita considerazione tematiche estremamente attuali, peraltro recepite come obiettivi e strategie anche dagli strumenti di pianificazione e programmazione regionale, quali la riduzione del consumo di suolo, la salvaguardia delle connessioni ecologiche e la valorizzazione del suolo agricolo». La nota, molto dettagliata, ricorda inoltre come l'opera sia stata concepita a servizio dell'accessibilità a Malpensa 2000, quindi «in un periodo storico e culturale ben diverso dall'attuale», e chiede

quindi «una verifica circa l'opportunità e l'effettiva e attuale necessità di tale opera alla luce delle evoluzioni del contesto lombardo-piemontese nel frattempo intervenute». Inoltre suggerisce, per la soluzione delle problematiche di viabilità locali come quelle di Robecco e di Abbiategrasso, «l'individuazione di un sistema viabilistico "a rete" mediante il potenziamento e la messa in sicurezza della maglia stradale esistente».

La nota, quindi, dopo aver stigmatizzato come la Regione non abbia coinvolto il Parco – nonostante questo l'avesse esplicitamente richiesto – nella definizione della proposta progettuale, chiude sottolineando che «si ritiene un obbligo morale e istituzionale quello di indirizzare in maniera oculata le risorse economiche disponibili, al fine di risolvere le effettive criticità ed esigenze del territorio interessato e di salvaguardare i capitali rappresentati da risorse quali il territorio, gli ecosistemi, il paesaggio e le attività esistenti, in particolare l'agricoltura, quale risorsa economica tanto preziosa quanto fragile».

CONSIGLIO COMUNALE DI ABBIATEGRASSO «CONTRARIO» AL PROGETTO

Intanto, per la prima volta, il Consiglio comunale di Abbiategrasso ha dichiarato ufficialmente la propria contrarietà al nuovo *Progetto ANAS*. Lo ha fatto durante la seduta dello scorso 1° luglio, approvando una mozione proposta dai consiglieri del gruppo di minoranza *Officina del Territorio* ed emendata per venire incontro (parzialmente) alle richieste della maggioranza. Maggioranza che al momento del voto si è dimostrata tutt'altro che unita nel suo giudizio sul progetto. I consiglieri Albini, Capello, Porati e Ranzani hanno, infatti, votato a favore del documento insieme con i due rappresentanti di *Officina del Territorio*, Lovotti e Gioiosano. Altri tre consiglieri di maggioranza, Balzarotti, Ceretti e Matarazzo, hanno invece votato contro e uno, Sfondrini, ha optato per l'astensione insieme con il sindaco Arrara e il consigliere di minoranza Finiguerra (autore di una seconda mozione sull'argomento, che ha però raccolto solo quattro voti favorevoli – fra cui quello del consigliere di maggioranza Porati – ed è quindi stata respinta). Cinque consiglieri erano, invece, assenti.

In base al testo della mozione approvata, il Consiglio comunale ha deliberato di «esprimere la propria contrarietà in ordine al progetto stralcio dell'opera di collegamento ANAS tra Vigevano e Malpensa, così come presentato da ANAS stessa» e di «impegnare il sindaco e la giunta a rappresentare quanto deliberato in tutte le sedi istituzionali».

ONORANZE FUNEBRI



Albini & Beretta
Luigi Stefano

FUNERALI • TRASPORTI • CREMAZIONI

VERSO QUALUNQUE DESTINAZIONE

ABBIATEGRASSO - viale Papa Giovanni XXIII, 19 - Tel. 02 8421 1998 (24 ORE SU 24)

STAV

Summerfest

**AZIENDALI - VARI COLORI
VASTA DISPONIBILITA'**



500 L POPSTAR 1.3 MJT 85 CV

da **€ 13.900** Anche con cambio automatico

- Climatizzatore • Cerchi in lega da 16'
- Cruise control • Fasce paracolpi cromate
- Sistema radio U-Connect con USB e BLUETOOTH
- Specchi retrovisori esterni verniciati
- Volante e pomello del cambio in pelle

**500 LOUNGE
1.2 69 CV**

da **€ 9.500**

Anche con cambio automatico

- Scarico cromato
- Cerchi in lega
- Inserti su paraurti anteriore e posteriore cromati
- Volante in pelle con comandi BLUE&ME
- Climatizzatore • Tetto in vetro fisso con tendina parasole



**500 L LIVING POPSTAR
1.6 MJT 105 CV**

da **€ 14.500**

- Climatizzatore • Cerchi in lega da 16'
- Cruise control • Fasce paracolpi cromate
- Sistema radio U-Connect con USB e BLUETOOTH
- Specchi retrovisori esterni verniciati
- Volante e pomello del cambio in pelle



panda

Km. zero - 1.2 Easy solo per i lettori

~~€ 9.200~~ a **€ 8.800**

DAL 1920
STAV
S.P.A.
VIGEVANO

MAGENTA - VIA 1° MAGGIO, 79 - TEL. 02 9791.775
VIGEVANO - VIALE AGRICOLTURA, 43 - TEL. 0381 340.211

www.stav.it - info@stav.it - seguici anche su Concessionaria Stav

Ti aiutiamo ad aiutarti: attivo per tutta l'estate uno spazio compiti nel Municipio di Robecco

ROBECCO

A Robecco sul Naviglio si continuano a sostenere progetti sociali di partecipazione e condivisione anche sul fronte educativo-formativo, con l'intento di aiutare nel periodo estivo bambini e ragazzi a svolgere i compiti, ma soprattutto a sviluppare un metodo di studio funzionale e autonomo.

Lo scorso 20 giugno, come spiegato anche sullo scorso numero del giornale, in Municipio è stato presentato uno spazio compiti, nell'ambito di un innovativo progetto di inclusione scolastica. L'associazione *Oltre ogni limite*, in partnership con il Comune di Robecco e nell'ambito del progetto del Piano sociale di Zona *Comunità possibile: possibilità per crescere*, ha, infatti, presentato l'iniziativa *L'aiuto compiti. Ti aiutiamo ad aiutarti*, che nei

mesi estivi (agosto compreso) darà la possibilità ai bambini e ai ragazzi di Robecco e del circondario di ricevere un supporto altamente professionale per sviluppare strategie di studio attive e proficue, aumentare la motivazione e l'autostima, sviluppare un efficace metodo di studio. L'iniziativa è rivolta principalmente a studenti con DSA (Disturbi specifici di apprendimento) e BES (Bisogni educativi speciali), ma anche ad alunni stranieri e, in generale, a ragazzi con difficoltà di apprendimento o semplicemente poco motivati. Lo scopo è di favorire l'inclusione scolastica nel segno della condivisione e partecipazione, mettendo a disposizione uno spazio accogliente, strumenti informativi e tecnologici e personale qualificato (insegnanti, pedagogisti, psicologa), in grado di individuare insieme con i ragazzi e le loro famiglie i più



La presentazione dello spazio compiti, lo scorso 20 giugno

ideali percorsi di apprendimento per soddisfare specifici bisogni educativi e formativi.

Il progetto, che ha anche permesso di recuperare e allestire idonei spazi al piano terra del Palazzo Municipale, è finanziato dal Comune di Robecco e dalla Fondazione CARIPLO e prevede una parte di autofinanziamento da parte

dell'associazione, attraverso una quota mensile individuale di iscrizione di 30 euro cui aggiungere la quota associativa annuale a famiglia di 25 euro (per informazioni e iscrizioni si può contattare il 340 128 4105 oppure il 347 758 7573). Per ogni iscritto sarà definito un percorso personalizzato di sostegno ai compiti.

L'innovativo progetto formativo-educativo, di valenza territoriale, ha preso il via lo scorso 20 giugno. Il sindaco Barni: «Non è un parcheggio dove lasciare i ragazzi, ma uno spazio dove in orari stabiliti si può ricevere un efficace sostegno allo studio»

L'Amministrazione comunale, particolarmente sensibile al tema dell'inclusione, desidera inoltre estendere il progetto ai diversamente abili e alle loro famiglie, che potranno trovare in questi spazi un luogo di incontro e di integrazione.

«Il progetto è rivolto ai bambini e ai ragazzi delle scuole primarie e secondarie

di primo grado – ha osservato il sindaco Fortunata Barni in occasione della presentazione dello spazio compiti, – ma l'associazione *Oltre ogni limite* si è organizzata per accogliere anche studenti delle scuole superiori. La particolarità di questo progetto è il supporto di personale molto qualificato capace di fornire ai ragazzi adeguati strumenti per sfruttare al massimo le loro potenzialità secondo un programma individuale concordato con le famiglie. Non è, infatti, un parcheggio dove lasciare i ragazzi, ma uno spazio dove in orari stabiliti si può ricevere un efficace sostegno allo studio».

«È davvero una grande opportunità per i bambini, – ha aggiunto la pedagoga Elisabetta Rossi – nonché una grande conquista sul piano formativo ed educativo. Ogni partecipante sarà seguito secondo i suoi bisogni».

Offerta valida per immatricolazioni fino al 31/08/2015. Solo per vetture in stock presso i Ford Partner aderenti all'iniziativa. Prezzo raccomandato dalla Ford Italia S.p.A. IFT e contributo per lo smaltimento pneumatici esclusi. Ford Fiesta: consumi da 3,2 a 7,1 litri/100 km (ciclo misto); emissioni CO₂ da 62 a 138 g/km. Messaggio pubblicitario con finalità promozionale. Esempio di finanziamento per Ford Fiesta 3P 1.2 60CV a € 9.750. Anticipo zero (grazie al contributo del Ford Partner), 36 quote da € 183,75 (di cui 3 quote rimborsate da Ford; importo massimo rimborsabile a quota € 185; importo massimo rimborsabile totale € 555 pari a € 185x3) escluse spese incasso Rd € 3, più quota finale denominata VFG pari a € 4.770. Importo totale del credito di € 10.433,01 comprensivo del servizio facilitativo Guida Protetta, Assicurazione vita, Invaldità e disoccupazione. Totale da rimborsare € 11.472,48 e fatta salva l'incentivazione inviata con bonifico bancario o assegno di trattenza. Spese gestione pratica € 300. Imposta di bollo in misura di legge all'interno della prima quota mensile. TAN 3,95%; TAEG 6,06%. Salvo approvazione FCE Bank plc. Condizioni e termini dell'offerta e delle coperture assicurative nella brochure informativa presso il Ford Partner o sul sito www.fordcredit.it. Le immagini sono a titolo illustrativo e contengono accessori a pagamento.

FORD BLUE DAYS,

SCEGLI LA TUA NUOVA FORD IN PRONTA CONSEGNA.

FORD FIESTA
€ 9.750
 Climatizzatore e Sound System



CON IDEA FORD ANTICIPO ZERO, € 185 AL MESE TAN 3,95% TAEG 6,06%
E LE PRIME 3 RATE LE PAGHIAMO NOI.

Ablondi S.p.A.
www.fordablondi.it FordAblondiSpa

NOVARA
 C.SO XXIII Marzo 490
 Tel. 0321.464006

BAREGGIO
 S.S. 11 Via Magenta 17
 Tel. 02 90361145

CORBETTA
 S.S. 11 MI -NO
 Tel. 0297271485



ford.it

AVIS di Albairate, è realtà il nuovo centro trasfusionale

Ospitata nei locali adiacenti alla sede di via Cavour, la struttura è stata inaugurata domenica 21 giugno. La sua realizzazione si è resa necessaria per ottemperare alle nuove normative europee, ed è stata resa possibile dalla collaborazione tra volontari, Comune e AVIS provinciale

L'inaugurazione della nuova struttura



competenze tecnico-sanitarie necessarie, così da realizzare una struttura che ha ottenuto l'accreditamento dall'ASL».

La nuova nata è una struttura trasfusionale a misura di donatore, piccola ma accogliente, che dispone di una sala di attesa e di accettazione, di un ambulatorio medico e di una sola donazioni, oltre ad alcuni locali per la sede sociale e il ristoro dei volontari. Il centro, che può contare su un comodo parcheggio, sorge inoltre in posizione strategica per possibili donatori extracomunali.

L'inaugurazione di domenica 21 giugno è avvenuta con una significativa manifestazione che ha visto la partecipazione del sindaco di Albairate Giovanni Pioltini e del presidente dell'AVIS provinciale Gianluca Basilari, che hanno tagliato il nastro e attivato ufficialmente la struttura. L'occasione ha permesso di conferire uno speciale attestato di socio onorario all'ex sindaco Luigi Alberto Tarantola, e un ringraziamento particolare a Gianpiero De Vecchi e al geometra Ettore Bortolotti per l'importantissima collaborazione.

ALBAIRATE

Dispone ufficialmente di un nuovo centro trasfusionale la sezione AVIS di Albairate, cui fanno capo anche i gruppi di Cassinetta di Lugagnano e di Cisliano. La struttura è stata, infatti inaugurata lo scorso 21 giugno, e si trova accanto alla sede di via Cavour, 33, che rappresenta un punto di riferimento per i volontari albairatesi da più di vent'anni.

«La sezione AVIS di Albairate organizza raccolte del sangue da più di quarant'anni – spiegano al-

l'associazione, – dapprima nei luoghi più disparati, dai bar alle scuole così come all'oratorio, e dal 1993 nei locali di via Cavour, messi a disposizione dall'Amministrazione comunale. Locali che furono ristrutturati in gran parte dai donatori, nel tempo libero, con il risultato di creare una struttura avveniristica per i tempi, e mantenuta negli anni sempre ai vertici con dotazioni adeguate».

Nel 2013 l'AVIS albairatese aveva ottenuto dal Comune un rinnovo ventennale del comodato d'uso della sede. Nel frattempo,

però, sono spuntate dal cassetto nuove normative europee che, di fatto, hanno modificato totalmente quelle esistenti: in conseguenza, nonostante la sua eccellenza, la struttura di Albairate non rientrava più nei parametri e la prospettiva era la chiusura.

«Inaspettatamente – continuano dall'associazione – si sono resi disponibili i locali adiacenti: locali che è stato possibile riqualificare grazie alla collaborazione tra i volontari locali, l'Amministrazione comunale di Albairate e l'AVIS provinciale di Milano, che possedeva le

A fine luglio scatterà la chiusura della Lino Germani, mentre gli uffici comunali sospenderanno l'apertura al sabato mattina e quella serale infrasettimanale

L'estate modifica gli orari di Biblioteca e uffici comunali

ALBAIRATE

L'Amministrazione comunale di Albairate ha comunicato che da lunedì 27 luglio, e sino a sabato 22 agosto, tutti gli uffici comunali rispetteranno l'orario di apertura estivo, che prevede il servizio dalle 9 alle 12.30 e dalle 13 alle 14.30 dal lunedì al venerdì. In tale periodo saranno, quindi, sospese l'apertura mattutina del sabato e l'apertura serale infrasettimanale. Anche la Biblioteca civica Lino Germani sospenderà la propria attività durante il periodo estivo: la struttura, infatti, resterà chiusa al pubblico da domenica 26 luglio a lunedì 24 agosto. Martedì 25 agosto riprenderà, invece, la normale attività di servizio alla cittadinanza.

E.M.

L'edificio che ospita la Lino Germani



INOX IDEA



VENDITA AL DETTAGLIO ACCIAIO INOX
LAVORAZIONE E SATINATURA ACCIAIO INOX
REALIZZAZIONE SU DISEGNO ARREDAMENTI
DA INTERNI ED ESTERNI IN ACCIAIO INOX

DA OGGI ANCHE VENDITA AL DETTAGLIO
DI TUBI TONDI O QUADRI, LAMIERE
IN FOGLIO O SAGOMATE E ACCESSORI,
TUTTO RIGOROSAMENTE IN ACCIAIO
INOX, TUTTO SU MISURA
PER I TUOI LAVORI O IL TUO HOBBY

CONSEGNA ANCHE A DOMICILIO

- CANCELLI • RECINZIONI • BALCONI
 - PARAPETTI SCALE • GRIGLIE PER FINESTRE
 - ARREDI D'INTERNI
- IN ACCIAIO INOX 18/10 SATINATO**

via Galvani, 4 • fraz. Vecchia Soria • Ozzero - MI

tel. 02 9407 552 - 02 9400 677 • fax 02 9400 022 • e-mail: info@inoxidea.it • www.inoxidea.it

Oltre che dalle tradizionali bancarelle, l'iniziativa è stata caratterizzata dalla mostra fotografica *Cisliano nella storia* e da un riuscitissimo Mercatino del riutilizzo

Mercatino di San Giovanni con novità a Cisliano

CISLIANO

Anche quest'anno, in occasione delle feste patronali, ha avuto luogo a Cisliano il *Mercatino di San Giovanni*. L'edizione 2015, organizzata dalla Pro Loco con il patrocinio del Comune, ha visto, accanto alle tradizionali bancarelle di hobbistica, artigianato e prodotti tipici che hanno animato piazza San Giovanni, due belle novità.

La prima è la mostra fotografica *Cisliano nella storia*: un'esposizione di foto d'epoca, divise per aree tematiche, per ricordare ai più anziani e raccontare ai più giovani come si viveva a Cisliano dagli inizi del Novecento agli anni Settanta. Importante anche la presenza delle foto dell'Associazione Combattenti e Reduci, che ha collaborato all'organizzazione della mostra, mentre uno spazio speciale all'interno dell'esposizione è stato dato pure alle foto dei lavori eseguiti quest'anno dai bambini delle scuole elementari sul tema della pace e della fratellanza.

Seconda novità, il *Mercatino del riutilizzo*: un'area per la vendita degli oggetti che vengono portati all'ecocentro, ma che in realtà sono ancora in buono stato e utilizzabili. Sarà stata la novità, saranno stati i prezzi super convenienti, ma il successo dell'iniziativa è stato incredibile: dal mobile in legno alla brocca in peltro, dall'aspirapolvere alla lampada a olio, dei tantissimi oggetti esposti solo pochi sono rimasti invenduti. Utile anche la finalità: oltre, infatti, a dare una seconda vita a tanti oggetti, promuovendo la cultura del riutilizzo, il ricavato della vendita verrà destinato ai lavori di riqualificazione della Masseria, l'ormai famosa struttura confiscata alla 'ndrangheta e oggi data in comodato d'uso al Comune di Cisliano.

API e Comune di Albairate definiscono i criteri per premiare le imprese che assumono

ALBAIRATE

Il Municipio di Albairate

Un numeroso gruppo di imprenditori del territorio ha partecipato, lo scorso 25 giugno, nella sala consiliare del Municipio di Albairate, all'incontro *Riforma del lavoro: come interpretare il cambiamento a vantaggio di tutti per competere e crescere*. L'iniziativa, organizzata da API (l'associazione delle piccole e medie imprese) con il patrocinio del Comune, ha visto la presenza, tra gli altri, del sindaco di Albairate Giovanni Pioltini, del direttore generale di API Stefano Valvason e del responsabile commerciale dell'area nord ovest dell'agenzia per il lavoro *Tempi moderni* Alessandro Borelli. L'evento, organizzato per discutere di lavoro e di come rilanciare l'economia in un periodo di crisi come quello attuale, si inserisce nel quadro di una serie di momenti di confronto fondamentali per dare modo agli imprenditori di interagire, conoscere altre imprese e dialogare con enti e istituzioni, così che possano contribuire concretamente alla risoluzione dei problemi con azioni immediate ed efficaci.



L'argomento è stato trattato nel corso di un incontro sul tema della riforma del lavoro che si è tenuto in Municipio lo scorso 25 giugno. E che ha visto la partecipazione di un nutrito gruppo di imprenditori del territorio

«Stiamo organizzando diverse iniziative con le Amministrazioni comunali – ha spiegato Stefano Valvason – in quanto riteniamo che il ruolo di rappresentanza delle istanze delle imprese sia fondamentale, e ancora più concreto se fatto sui territori per favorire il dialogo. Al giorno d'oggi conoscere, in maniera chiara, le nuove opportunità, i vantaggi economici e di flessibilità nella gestione dei rapporti di lavoro della recente riforma del Job Act è imprescindibile, dato che costituisce un cambiamento storico che sta in-

fluendo profondamente il mondo del lavoro. Le piccole e medie imprese devono essere pronte per competere, e il ruolo di API è di guida e supporto in tutte le attività. Per questo motivo, insieme con il Comune di Albairate, definiremo i criteri per premiare, con le risorse che metterò a disposizione l'Amministrazione locale, le imprese che assumono e creano sviluppo».

«Per contribuire al rilancio del sistema economico – ha aggiunto il primo cittadino di Albairate – anche in questa pregiata area della provincia mila-

nese ancora a forte vocazione agricola, è opportuno sostenere e implementare le forme di sinergia costruttiva tra le diverse realtà che vi operano. In particolare, riveste un ruolo fondamentale per attuare questo rilancio il rapporto tra gli enti locali e quello delle piccole e medie imprese. In questo senso il Comune di Albairate è disponibile a collaborare con API e a sostenere quelle iniziative che possano tradursi concretamente in vantaggi positivi sul fronte occupazionale, sia per le imprese sia per i cittadini del territorio».

- pubblicazioni ■ libri ■ giornali ■ depliant ■ cataloghi ■ inviti ■ volantini
- pieghevoli ■ locandine ■ manifesti ■ banner ■ adesivi ■ pannelli ■ roll up

DISTRIBUZIONE GRATUITA ALLE FAMIGLIE

oltre **25.000** copie a numero
75.000 LETTORI

Periodico quindicinale

Biglietti da visita

Libri

Inviti

Pieghevoli

Manifesti

Totem

Roll-up

Volantini

Cartellette

Soluzioni per la tua azienda
Clematis
Studio editoriale

via Santa Maria, 42 - Vigevano - PV - tel. 0381 70 710 - fax 0381 09 02 49
info@edizioniclematis.it - navigli@edizioniclematis.it - lomellina@edizioniclematis.it

Una Notte bianca di solidarietà senza confini per gli Amici del Sorriso

I volontari saranno presenti il 18 luglio alla Notte bianca di Gaggiano, dove proporranno un allettante menu. Come sempre l'iniziativa avrà uno scopo benefico: a favore dell'ANFFAS abbatense e della polisportiva Superhably, ma anche di una struttura per ragazzi in Tanzania

Gli Amici del Sorriso



GAGGIANO

Autunno dello scorso anno si sono ritrovati per festeggiare i dieci anni di fondazione. Un momento conviviale cui hanno partecipato i volontari, che tanto si sono spesi, e le loro famiglie. Un traguardo da ricordare e di cui essere fieri: perché in questi dieci anni gli Amici del Sorriso... di sorrisi ne hanno regalati davvero tanti, aiutando con gesti concreti associazioni e persone in difficoltà. Una mission, la loro, che prosegue e che li vede impegnati, nell'organizzazione di eventi, dodici mesi all'anno.

«Ci sono momenti come questo, alla vigilia della Notte bianca di Gaggiano – ci racconta Alberto De Priori – davvero impegnativi, perché le cose da organizzare sono tante.

Quello della Notte bianca di Gaggiano, prevista quest'anno per il prossimo 18 luglio, è per noi un appuntamento fisso. Poi c'è la festa del Pivot che quest'anno speravamo di suddividere in due momenti diversi: la nostra idea era quella di organizzare una festa di inizio estate a giugno e una di fine stagione a settembre, ma per motivi di carattere burocratico non è stato possibile. Non sono, poi, da dimenticare l'immane cena natalizia in fiera, che richiama sempre moltissime persone, e i tornei di burraco. Nel 2014 di tornei ne sono stati organizzati sei, e quattro sono già in calendario fra novembre e dicembre».

Iniziativa che il gruppo promuove al fine di poter aiutare realtà del territorio, ma non solo. «Negli ultimi anni – continua De

Priori – abbiamo sostenuto la polisportiva Superhably, l'associazione ANFFAS di strada Cassinetta di Abbiategrasso, e portato aiuti concreti ai terremotati dell'Abruzzo e dell'Emilia. Con la Notte bianca di Gaggiano, oltre ad ANFFAS e Superhably, andremo a sostenere la realizzazione di una struttura per ragazzi in Tanzania. Le nostre referenti sono due giovani abbatensi che hanno vissuto un'esperienza missionaria nella parrocchia di Sant'Andrea a Ifakara, guidata fino a non molto tempo fa da padre Salutaris Mpinge, che dal 2001 fino allo scorso anno si è impegnato per far crescere la parrocchia e il centro giovanile e offrire nuove possibilità alla popolazione».

Nel 2004 a Ifakara è stato, infatti, inaugurato lo

Youth Centre, un grande edificio affiancato da campi gioco (calcio, pallavolo e basket) e pensato e dedicato ai ragazzi, per facilitare il loro incontro e offrire loro momenti di svago, ma anche di studio (la struttura è stata dotata di banchi, lavagne e computer). Dal 2012, proprio accanto allo Youth Centre, padre Mpinge ha iniziato la realizzazione di un ostello, per dare la possibilità di alloggio ai giovani studenti delle zone circostanti, convinto dell'importanza dello studio e della formazione. «Un progetto, quello dell'ostello – conclude De Priori – che gli Amici del Sorriso hanno deciso di sostenere, per offrire ai ragazzi la possibilità di un'istruzione, unico strumento per favorire l'emancipazione dei popoli».

Accanto allo stand degli Amici del Sorriso, che sabato 18 luglio, in occasione della Notte bianca a Gaggiano, allestiranno come sempre alcuni tavoli per la cena lungo il Naviglio, in un'atmosfera di festa davvero suggestiva, ci sarà Titone con i suoi prodotti siciliani. E saranno proprio di Titone i cannoli siciliani presenti nel menu che i volontari cucineranno, e che, come da tradizione, prevede pinchos, gnocco fritto, fiorentina e alette di pollo. Per prenotazioni è possibile contattare il 348 5252 165.

Marina Rosti

La compagnia torna al museo studio Francesco Messina in occasione della chiusura di Expo, con la seconda edizione dell'installazione Nutrire l'anima

Pane e Mate fa il bis a Milano

MORIMONDO

La compagnia Pane e Mate, che da anni promuove progetti rivolti a bambini e ragazzi sul territorio e che ha la sua sede nell'ex scuola media di Fallavecchia, fa il bis e viene scelta tra i gruppi che organizzeranno da settembre una serie di eventi a Milano in occasione della chiusura di Expo, l'esposizione universale dedicata al cibo e non solo. E lo fa tornando al museo studio Francesco Messina di via San Sisto con la seconda edizione di Nutrire l'anima, installazione realizzata con materiali di recupero. Aperta al pubblico dal dicembre 2014 al febbraio di quest'anno, la prima edizione ha visto un'ottima affluenza di pubblico al museo milanese. L'innovativo progetto verrà riproposto dal prossimo 18 settembre e fino al 30 ottobre, dopo essere stato scelto dall'Assessorato alla Cultura del Comune di Milano tra le manifestazioni, come detto, di chiusura di Expo 2015.

Nutrire l'anima è una grande struttura organica in trasformazione, che nasce da terra germogliando e intrecciandosi fino a raggiungere la volta del museo in un percorso omogeneo e continuo. Una proposta – spiegano dall'associazione culturale di Fallavecchia, che da anni realizza allestimenti e spettacoli all'interno di strutture sia pubbliche sia private – adatta ai bambini così come alle loro famiglie.

La seconda edizione dell'installazione sarà aperta al pubblico a ingresso gratuito con prenotazione obbligatoria. Vi è, inoltre, la possibilità di effettuare visite didattiche da parte delle scolaresche (sempre previa prenotazione obbligatoria): in questo caso il costo del biglietto è di 3 euro a bambino e la durata del percorso è di circa 40 minuti. Per informazioni e prenotazioni è possibile inviare un'e-mail a info@teatropanemate.it, oppure contattare il 331 2952 438.

M.R.

L'Amministrazione ha concesso l'area per un periodo di tre anni, durante i quali l'orto sarà utilizzato per lo svolgimento di attività ricreative per gli anziani

Besate, orto comunale affidato ad ANTEAS

BESATE

Una sinergia che promette di offrire un utile servizio agli anziani di Besate. L'Amministrazione comunale ha, infatti, concesso all'associazione ANTEAS, che si occupa del centro anziani del paese, l'utilizzo di uno degli orti comunali, quello di via dei Mulini, per attività ricreative sempre nell'ambito del centro anziani. Il contratto tra associazione e Comune avrà validità triennale. In questo periodo il Comune assicurerà la fornitura d'acqua necessaria per irrigare gli orti e il posizionamento di una rimessa per gli attrezzi; l'associazione, dal canto suo, garantirà la cura dell'appezzamento. All'interno dell'orto non potranno essere innalzate costruzioni o recinzioni di alcun tipo, così come non sarà possibile mettere in vendita i prodotti coltivati nell'orto stesso.

E.M.

A Cislano 1.700 metri quadri dedicati agli amici a quattro zampe

CISLIANO

È finalmente realtà a Cislano la tanto attesa area cani: sabato 11 luglio alle 16.30 è, infatti, in calendario l'inaugurazione di uno spazio dedicato agli amici a quattro zampe in viale delle Rimembranze. «Era uno dei punti del nostro programma di governo – spiega il sindaco Luca Durè – e siamo felici, oggi, di poter dire che non solo abbiamo mantenuto la promessa, ma che abbia-

mo dedicato ai tanti cani del paese un'area con la "A" maiuscola. Innanzitutto per le dimensioni: 1.700 metri quadrati non sono cosa da poco, e permettono anche ai cani di grossa taglia di poter correre e giocare a piacere».

Cosa altrettanto importante, l'area è suddivisa in due parti, comunicanti tra loro: questo consentirà di gestire meglio l'affluenza degli animali anche in base al loro carattere e alla loro socievolezza.

In calendario per sabato 11 luglio l'inaugurazione della nuova area cani di viale delle Rimembranze: divisa in due parti comunicanti, permetterà anche agli animali di grossa taglia di poter correre e giocare a piacere

«Certo – prosegue il primo cittadino di Cislano – è fondamentale che tutti si impegnino a mantenere l'area in buono stato: raccogliere le deiezioni dei cani, a esempio, è fondamentale e fa sì che tutti gli animali possano giocare in un'area pulita.

Aspettiamo, quindi, tutti i proprietari di cani con i loro amici a quattro zampe sabato 11 luglio, per la festa di inaugurazione... con una merenda speciale!».

La Biblioteca parrocchiale Don Luigi Negri torna a proporre anche per quest'anno la gara che unisce fotografia e letteratura

Fa tris il concorso Un titolo in un click

ROSATE

Compie tre anni il concorso promosso dalla Biblioteca parrocchiale *Don Luigi Negri* di Rosate e dedicato all'estate. Come nelle passate edizioni, i promotori dell'iniziativa invitano tutti gli appassionati lettori e gli amanti della fotografia a giocare con immagini e parole in un concorso fotografico-letterario, e a scattare una foto a una situazione, un paesaggio, un gruppo di persone. L'importante è che lo scorcio o la persona immortalata rimandi al titolo di un libro letto proprio durante la stagione più calda.

Il format, rispetto agli anni passati, insomma, non cambia: l'obiettivo è trovare un'assonanza, un'immagine che rappresenti il libro che avete appena concluso o che intendete iniziare a leggere proprio sotto l'ombrellone o in una rinfrescante pineta di montagna. Sono ammessi tutti i titoli di libri, nei generi letterari più diversi, mentre al concorso possono partecipare gli utenti della Biblioteca di Rosate e gli amici della sua pagina Facebook (questi ultimi anche se iscritti in altre Biblioteche). Per partecipare è sufficiente inviare la foto scattata, in formato digitale, all'indirizzo e-mail: fotoconcorso@bibliotecarosate.it entro il prossimo 20 settembre, indicando nome e cognome, luogo dove è stata scattata la foto e titolo e autore del libro rappresentato, dichiarando inoltre che si tratta di una foto originale e autorizzandone la pubblicazione.

Al concorso, al quale è possibile partecipare con una sola foto, saranno premiati i tre migliori scatti e a decretare i vincitori sarà una giuria popolare composta da utenti di Facebook: a vincere, infatti, saranno le immagini che hanno ottenuto il maggior numero di *mi piace* sulla pagina del social in rapporto al numero di visualizzazioni ottenute dalla fotografia. Un quarto premio sarà, infine, assegnato dalla Biblioteca parrocchiale alla fotografia ritenuta meritevole per originalità, soggetto e fantasia.

M.R.

Rosate in festa: le manifestazioni accompagneranno tutta l'estate

ROSATE

Due mesi pieni di attrattive attendono i rosatesi, con il paese che si colora di festa. Si inizia sabato 11 luglio alle 19.30 in via Roma, con la cena organizzata dall'oratorio per raccogliere fondi al fine di restaurare la chiesa di San Giuseppe. Un obiettivo condiviso dal secondo appuntamento in calendario, quello di venerdì 17 luglio con il recital intitolato *La buona Novella* (di cui parliamo più in dettaglio nell'articolo qui sotto). Venerdì 24 e sabato 25 luglio, quindi, a partire dalle 18 si svolgerà la *Festa della birra* organizzata dal Gruppo *Twirling* e dalla *Polisportiva di Rosate*, con tanta buona musica e ottimo cibo. Il mese di agosto vedrà una breve pausa prima delle manifestazioni di settembre: sabato 5 set-

Uno scorcio di Rosate



tembre alle 21, presso il Castello, la *Scuola Arte e Danza* intratterrà i presenti con uno straordinario spettacolo di ballo, mentre sabato 12 settembre a partire dalle 14 è in programma la *Festa dello Sport* presso il centro sportivo *Campisi*, cui parteciperanno tutte le società sportive

e culturali di Rosate con musica, salamelle e tanto altro. Gli ultimi due appuntamenti di questa stupenda estate rosatese sono previsti rispettivamente per domenica 13 e sabato 19 settembre. Domenica 13 alle 15 è in calendario la manifestazione intitolata *Bande in festa*, con la sfilata

Numerosi gli eventi in calendario per il mese di luglio. Poi, dopo una pausa ad agosto, gli appuntamenti con l'animazione riprenderanno a settembre

ta per le vie del paese e il concerto finale in piazza, mentre sabato 19 alle 21, presso il Castello, la scuola di ballo *Arabesque* presenterà *Il treno della vita*. Una straordinaria stagione di appuntamenti che non resta che vivere tutta d'un fiato.

Elia Moscardini

La buona Novella sbarca a Rosate

ROSATE

Il ricavato servirà per sostenere i restauri della chiesa di San Giuseppe, mentre a salire sul palco venerdì 17 luglio, in occasione del recital *La buona Novella*, ci saranno tra gli altri anche due voci di Rosate: quelle di Piergio Ceccarelli e di Marta Colombo.

Al Castello di Rosate è, infatti, prevista tra una manciata di giorni la terza replica del recital *La buona Novella* di Fabrizio De André, proposta dal gruppo *Libera interpretazione* insieme con il coro parroc-

chiale *InCanto* dell'abbazia di Morimondo. Dopo il successo registrato a Morimondo, il settembre dello scorso anno ai piedi della ghiacciaia e a giugno nel suggestivo chiostro dell'abbazia, lo spettacolo tra pochi giorni raggiungerà Rosate.

Al progetto *La buona Novella*, il capolavoro che Fabrizio De André presentò al suo pubblico nel 1970, il gruppo *Libera interpretazione* e il coro morimondese stanno lavorando da un paio d'anni: dopo lo studio dei testi del cantautore genovese, nei quali ad emergere è soprattutto

Il recital ispirato all'opera di De André, già rappresentato a Morimondo, verrà replicato al Castello di Rosate il prossimo 17 luglio

l'aspetto umano di Gesù, il gruppo ha scelto di riproporre gli arrangiamenti musicali della PFM, che presentò un lavoro omonimo del 2010.

Un recital che deve il suo successo non solo ai testi e alle musiche che compongono la straordinaria opera del cantautore genovese ispirata ai *Vangeli apocrifi*, ma anche alla bravura dei musicisti e delle voci del gruppo e del coro, applauditissimi nelle prime due rappresentazioni. Non ci resta che ricordare, in conclusione, che lo spettacolo, a offerta libera, si terrà alle 21 di venerdì 17 luglio al Castello nel Parco AVIS di Rosate, e che in caso di maltempo l'evento verrà spostato nella palestra di viale Rimembranze. **Marina Rosti**

Alla scoperta della civiltà contadina

ROSATE

L'amministrazione di Rosate e la proprietaria di cascina Pau, che si trova sul territorio comunale, hanno stipulato un accordo che prevede la possibilità, da parte dei cittadini del territorio così come dei turisti provenienti dalle zone vicine, di visitare la *Raccolta privata della civiltà contadina* allestita presso la struttura. La collezione presenta numerosi oggetti e suppellettili di va-

rio tipo, che riportano alla tradizione e ai costumi della vita agreste e contadina, e comprende anche molti strumenti di lavoro e utensili di vario genere. La raccolta ha come finalità principale la conservazione di oggetti che, per oltre un secolo, sono stati strumenti fondamentali della quotidianità e che sono stati donati da numerose famiglie del territorio.

Le visite alla raccolta, gratuite, saranno possibili su prenotazione sino a fine

In base a un accordo stipulato dal Comune con la proprietà di cascina Pau, i cittadini possono visitare una raccolta di oggetti legati alla tradizione e ai costumi della vita contadina, ospitata all'interno della struttura

ottobre, normalmente il primo sabato di ogni mese dalle 15 alle 18. Durante ogni visita sarà presente un volontario, che illustrerà brevemente la raccolta. Chi fosse interessato a visitare il museo può contattare l'ufficio Cultura del Comune di Rosate tutti i mercoledì dalle 9 alle 11 al numero di telefono 02 908 3025, oppure può inviare un'e-mail all'indirizzo ufficiocultura@comune.rosate.mi.it.

E.M.

La voce dei
NAVIGLI

ANNO 13 NUMERO 12 - LUGLIO 2015

Iscrizione presso il Tribunale di Vigevano n° 109/04 del 2/04

QUESTO NUMERO È STAMPATO IN OLTRE 25.000 COPIE

DIREZIONE E AMMINISTRAZIONE

Clematis - via Santa Maria, 42 - Vigevano

REDAZIONE ED EDITING

Clematis - via Santa Maria, 42 - Vigevano

tel. e fax 0381 70710

e-mail navigli@edizioniclematis.it; vocennavigli@libero.it

DIRETTORE RESPONSABILE Maria Grazia Salerno

PUBBLICITÀ

cell. 348 263 39 43 - 333 715 33 53

e-mail navigli@edizioniclematis.it

Costo per modulo (41x33 mm): commerciali € 19,50 + IVA; redazionali, finanziari, legali, sentenze, occasionali e propaganda € 25 + IVA; pagina intera 60 moduli; posizioni di rigore + 25%

STAMPA Edizioni Tipografia Commerciale - Cilavegna

COPYRIGHT Clematis di G. Politi - Vigevano

Motta Visconti, sono aperte le iscrizioni ai servizi scolastici

Dall'inizio del mese, e fino al prossimo 2 settembre, è possibile effettuare l'iscrizione per gli alunni che il prossimo anno scolastico frequenteranno una delle scuole del paese



Le scuole di via Don Milani a Motta

MOTTA VISCONTI

Le vacanze sono ormai arrivate, ma a Motta si pensa già al prossimo anno scolastico. Sono, infatti, aperte le iscrizioni ai servizi scolastici per le famiglie con figli che dal prossimo settembre frequenteranno una delle scuole del paese.

Le iscrizioni resteranno aperte sino al prossimo 2 settembre, e i moduli da

compilare e consegnare all'Ufficio Affari sociali, ricreativi ed educativi del Comune si possono trovare sul sito on line comunale (www.comune.mottavisconti.mi.it), oppure possono essere ritirati recandosi direttamente presso gli sportelli URP. Sono previsti due diversi moduli, uno per i bimbi della materna e uno per i ragazzi di elementari e medie, ciascuno dei quali riporta le

tariffe del servizio di refezione scolastica e di quello di pre e post scuola, variabili in funzione delle fasce ISEE.

Per quanto concerne il servizio mensa, il costo del pasto aumenta progressivamente, da un minimo di 1,50 a un massimo di 5 euro, all'aumentare dell'ISEE, in base a uno schema che prevede sette diverse fasce e che vale per tutti i tipi di scuola.

La tariffa del pre e post scuola dipende, invece, dalla scuola frequentata. Per tutte le scuole sono previste due sole fasce ISEE, la prima fino a 17.500 euro e la seconda per gli ISEE che superano tale valore. Però, mentre per la scuola dell'infanzia è previsto il solo servizio di post scuola - al costo di 120 euro a trimestre per la prima fascia e di 150 a trimestre per la seconda, - per gli iscritti alla scuola primaria e secondaria il costo è, invece, mensile, ed è possibile l'iscrizione sia al pre sia al post scuola. Il pre varia da 20 a 26 euro al mese a seconda della fascia ISEE, mentre il post da 35 a 47 euro.

È utile ricordare che le tariffe dei servizi scolastici devono essere pre-pagate mediante procedura informatizzata.

Elia Moscardini

Casorate, ad agosto apertura ridotta per gli uffici comunali

CASORATE PRIMO

Estate: tempo di vacanze, riposo e sara-cinesche abbassate, ma anche di uffici pubblici che applicano orari ridotti. È così praticamente ovunque, e Casorate Primo non fa eccezione. Scatteranno, infatti, a fine mese gli orari estivi degli sportelli di via Dall'Orto, che ad agosto saranno accessibili al

Dal 1° al 31 del prossimo mese gli sportelli di via Dall'Orto riceveranno il pubblico quasi esclusivamente al mattino

pubblico quasi esclusivamente al mattino.

In base allo schema che entrerà in vigore il 1° agosto e che sarà applicato fino al 31 del mese, al mattino gli sportelli saranno aperti, come da consuetudine, dalle 10 alle 12.30 (i Servizi demografici dalle 10 alle 12 e la Polizia locale dalle 11 alle 12), mentre l'apertura pomeridiana sarà riservata solamente ai

giorni di martedì 4 e di martedì 25 agosto. In tutti gli altri giorni gli uffici resteranno, invece, chiusi nella fascia pomeridiana, così come sarà sospesa l'apertura del sabato dei Servizi demografici.

Un provvedimento che si è reso necessario per avvicinarsi alle esigenze della città, che si modificano durante il periodo più caldo dell'anno. E.M.

Torna il concorso promosso dalla Biblioteca, che propone di immortalare in una fotografia, durante le vacanze estive, il titolo di un libro

Motta Visconti, ecco la seconda edizione di Un titolo in un click!

MOTTA VISCONTI

«Ho fatto delle foto. Ho fotografato invece di scrivere. Ho fotografato per non dimenticare. Per non smettere di parlare». In queste parole dello scrittore francese Daniel Pennac traspare tutto lo spirito della seconda edizione del concorso fotografico denominato *Un titolo in un click!*, promosso dalla Biblioteca comunale di Motta Visconti (un'iniziativa analoga è organizzata, ormai da tre anni, anche da quella di Rosate, come spiegato nell'articolo a pagina 18).

La gara è aperta sia agli utenti della Biblioteca mottese sia agli amici della sua pagina Facebook, e parteciparvi è semplicissimo: approfittando delle vacanze estive, si dovrà scattare una fotografia che in qualche modo possa richiamare il titolo di un libro (sono ammessi tutti i titoli di libri esistenti).

La foto, in formato digitale, dovrà poi essere inviata alla pagina Facebook della Biblioteca entro il prossimo 30 settembre, insieme con l'indicazione del nome e cognome dell'autore e del luogo dove è stata scattata la foto, che dovrà essere accompagnata anche dall'autorizzazione alla pubblicazione. Ogni partecipante potrà inviare una sola fotografia e dal primo ottobre inizieranno tre settimane di votazione popolare attraverso il meccanismo dei *mi piace*. Le tre foto che otterranno più valutazioni positive in rapporto al numero di visualizzazioni saranno decretate vincitrici. Inoltre un quarto premio sarà dato alla fotografia ritenuta più originale per soggetto e fantasia.

I vincitori riceveranno un cofanetto regalo e buoni acquisto in libri del valore di 20 euro. Chi volesse ulteriori informazioni può consultare il bando del concorso sul sito on line del Comune di Motta Visconti (all'indirizzo www.comune.mottavisconti.mi.it).

E.M.



**IL MONDO
IN SELLA
A.S.D.**

**CASCINA MERAVIGLIA
STRADA PER CASTERNO
ABBIATEGRASSO**

- SCUOLA EQUITAZIONE PER BAMBINI E ADULTI
- RICOVERO CAVALLI ANCHE FINE CARRIERA
- CAMPO COPERTO 15 x 30
- CAMPO IN SABBIA 20 x 30
- CAMPO IN ERBA 20 x 50
- POSSIBILITÀ DI PASSEGGIATE
- CAMPUS ESTIVI

**ENTE AFFILIATO SEF-ITALIA • ACSI
RICONOSCIUTO DAL C.O.N.I.**

**www.ilmondoinsella.it
gio62.eli@libero.it
331 26 45 061
335 83 40 495**



Dal 1953 sempre tutto e subito

S.S. 494 Vigevanese km 17+900 - ABBIATEGRASSO

tel. 02 9462732 - fax 02 9466257

e-mail: info@gorlautensili.it - www.gorlautensili.it

La voce dello

SPORT

20

Pesistica abbiatense: il sollevamento pesi non fa sconti a nessuno



a cura di Elia Moscardini

Questo mese per la rubrica *La voce dello Sport* abbiamo intervistato Davide Nigro, uno dei due maestri di sollevamento pesi della *Pesistica abbiatense*, che ci ha condotto all'interno della disciplina del sollevamento pesi con sagacia e arguzia.

Buongiorno signor Nigro. Quali sono le origini della società *Pesistica abbiatense*?

«Buongiorno a lei. La scuola è stata fondata nel 1980 da Franco Pannone, che non era un vero e proprio atleta di sollevamento pesi, ma seguiva numerosi sport, tra cui il calcio, la pallavolo, il nuoto e molti altri. Con lo spirito sportivo che l'ha sempre contraddistinto, la società è arrivata sino ai giorni nostri, giorni in cui si sta vivendo una vera e propria rivalutazione della

disciplina del sollevamento pesi, sia come sport a sé stante sia come tecnica, coordinata con altre discipline, che ha come scopo il potenziamento degli atleti».

Ci parli di questa distinzione fra il sollevamento pesi fine a se stesso e, invece, come tecnica di potenziamento muscolare...

«Innanzitutto tengo a precisare che il sollevamento pesi non è il body building: il corpo di un atleta di sollevamento pesi è assolutamente naturale. Inoltre il sollevamento pesi è stata una delle prime discipline inserite all'interno delle Olimpiadi. La riscoperta di questa disciplina passa soprattutto per due modi di utilizzarla: come sport agonistico, in cui l'atleta sviluppa la tecnica e le capacità per aumentare il proprio sollevamento nel tempo, oppure come disciplina che viene utilizzata per co-

Il mito della forza rivive nel sollevamento pesi

Il sollevamento pesi è stata una delle prime discipline inserite all'interno delle Olimpiadi moderne, fin dalla prima edizione del 1896. Ma era uno sport praticato già dagli antichi Greci. Tale disciplina richiama, infatti, il mito della forza, già protagonista dei racconti mitologici e di quelli omerici (basti pensare a personaggi come Ercole e Achille).

Il mito della forza e della virilità maschile è perciò insito in questo sport. Che, però, negli anni Ottanta del secolo scorso si è aperto anche alle donne, mentre nel 2000 è entrato a far parte del programma olimpico anche a livello femminile.

Sono principalmente due le categorie in cui si divide attualmente il sollevamento pesi. Lo *slancio*, nel quale si porta prima il bilanciere all'altezza delle spalle e poi si solleva il bilanciere sopra la testa con un movimento rapido detta «spinta». Oppure lo *strappo*, nel quale gli atleti devono sollevare il bilanciere sopra la testa in un unico movimento: ovviamente tale specialità porta a sollevare un carico di pesi minore.

Dunque, uno sport che non allena solo il corpo, ma anche la coordinazione e la capacità mentale di ogni atleta, e che vive sui miti passati così come sulle tecniche che vengono continuamente migliorate e perfezionate grazie all'aiuto della tecnologia.

diuare altri sport, soprattutto ad alti livelli. Infatti, i pallavolisti professionisti fanno sollevamento pesi; i calciatori di serie A e di serie B, così come molti altri atleti ai massimi livelli, praticano tale disciplina. Perché permette un notevole incremento muscolare nel tempo».

Da che età è possibile iniziare a praticare il sollevamento pesi? E come occorre allenarsi?

«Solitamente si può iniziare a praticare questo sport a partire dai quattordici anni. Proprio per agevolare i ragazzi che vogliono accostarsi a questa disciplina, i quattordicenni non pagano la quota di iscrizione alla scuola sino al compimento dei quindici anni. Solitamente, invece, per tutti gli altri atleti si parla di una quota mensile di 30 euro. Gli allenamenti, che si svolgono tre volte la settimana, vengono impostati soprattutto

sullo svolgere il gesto tecnico del sollevamento, che richiede non solo forza, ma anche esperienza e concentrazione. Da notare che la nostra società è affiliata al CONI e quindi partecipa a numerose gare e manifestazioni».

Che cosa può infondere in un giovane lo sport del sollevamento pesi, sia a livello muscolare sia come sentimento e passione?

«Sicuramente il sollevamento pesi è uno sport che aiuta sia le articolazioni a sopportare sforzi sia la mente a concentrarsi. Dunque permette una crescita a livello muscolare, ma anche e soprattutto a livello mentale, di concentrazione e di attenzione. I pesi non sono come il calcio, dove un tuo compagno ti può passare la palla. I pesi non ti regalano nulla. Il sollevamento pesi non fa sconti a nessuno: sei solo contro te stesso e le tue capacità».



Dal 1953 sempre tutto e subito

articoli tecnici industriali

sempre tutto e subito

Cuscinetti a sfere • Strumenti di misura

Attrezzature per macchine utensili

Articoli tecnici di trasmissione e moto

Attrezzature verniciatura finishing

Utensili per foratura e mascheratura

Viteria • Utensili metallo duro • Attrezzature per stampi

Antivibranti • Compressori ed essiccatori • Abrasivi

Materiali sintetici • Utensili pneumatici

Supporti • Tubi in gomma • Utensili a mano • Guarnizioni

ABBIATEGRASSO (MI) - S.S. 494 Vigevanese km 17+900 - tel. 02 9462732 - fax 02 9466257

e-mail: info@gorlautensili.it - www.gorlautensili.it

Vacanze e caldo: regaliamo un'estate serena ai nostri amici a quattro zampe

Estate... tempo di vacanza, relax e svago, ma anche di organizzazione. Chi vive con un animale – un cane o un gatto, – prima di prenotare le vacanze deve, infatti, trovargli una sistemazione per il periodo di assenza. Oppure, se intende portarlo con sé, deve verificare che il viaggio e la permanenza nella località turistica prescelta possano essere affrontati senza problemi dall'amico a quattro zampe.

UNA PENSIONE PER FIDO O FUFU

Chi sogna, a esempio, di fare vacanze itineranti, oppure di volare all'estero, è bene che contatti una pensione capace di prendersi cura, fino al suo ritorno, di Fido o Fufu, evitandogli inutili stress. Gli animali, un po' come i bambini, vivono infatti di riferimenti e consuetudini, e non amano molto i cambiamenti. Il consiglio è, dunque, quello di evitare di stravolgere con un viaggio la loro routine quotidiana, ma di affidarsi a un centro strutturato per dare loro accoglienza e tutte le cure necessarie.

Sul territorio, e precisamente alla cascina Scanna di Cislano, l'Allevamento dei Templari presta da anni un servizio di pensione per cani e gatti. La struttura, dotata di un ampio spazio esterno recintato – l'ideale per gli amici a quattro zampe – è aperta tutto l'anno e garantisce igienizzazione e sterilizzazione quotidiana dei box; inoltre offre la possibilità di ritiro e consegna a domicilio del cane e del gatto, assistenza veterinaria, toelettatura qualificata, alimentazione personalizzata e pensione

Per chi vive con un animale domestico, l'organizzazione delle vacanze deve tenere conto anche delle esigenze di Fido o Fufu, sia che lo si porti con sé, sia che lo si affidi a una pensione per animali. Ma molta attenzione bisogna prestare anche ai problemi che possono essere causati dal caldo



anche per lunghi periodi. All'Allevamento dei Templari, che con passione e serietà dal 1982 alleva pastori tedeschi, è anche nato il cane scelto per interpretare il nuovo Rex dell'omonima serie televisiva. Motivo di orgoglio per Rossella Romanò e il figlio Alain Bordignon, i due titolari dell'attività, che spiegano: «**fin dall'inizio avevamo capito che Achi** [il nuovo Rex, ndr] **era nato per fare grandi cose. Non pensavamo, però, a un set televisivo. È stato l'addestratore Massimo Perla a scoprire in lui un innato talento artistico e a farlo diventare un cane-attore. Noi che lo abbiamo visto nascere e crescere non possiamo che esserne fieri e felici.**»

IN VACANZA CON L'AMICO A QUATTRO ZAMPE

Chi, invece, non vuole allontanarsi dal proprio cane neppure in ferie, è bene che segua alcuni importanti consigli per vivere una vacanza piacevole in compagnia del suo amico a quattro zampe. Il

primo è quello di portare, alcuni giorni prima della data prevista del viaggio, il proprio animale dal veterinario per un check-up sanitario. Una visita per assicurarsi del suo stato di salute e per verificare la regolarità dei richiami vaccinali e dei trattamenti antiparassitari è, infatti, fondamentale. Per chi prevede una vacanza al mare, l'ulteriore consiglio è quello di cercare alberghi e spiagge adatte alle esigenze dell'animale, ricordandosi che sono obbligatorie l'identificazione e l'iscrizione dei cani all'anagrafe. In alcune regioni italiane, inoltre, è obbligatoria la profilassi antirabbica, richiesta anche da alcune compagnie aeree e marittime, mentre per viaggiare nell'Unione europea gli animali devono essere identificati con microchip e muniti del passaporto comunitario.

IL GRANDE CALDO: UN NEMICO ANCHE PER GLI ANIMALI

Chi vive con un animale sa bene che in estate quello dell'organizzazione delle vacanze non è

re prodotto dalla metabolizzazione degli alimenti può aumentare i rischi di un colpo di calore. I veterinari consigliano, dunque, di dare da mangiare il pasto principale alla fine della giornata, quando le temperature si abbassano, e di non scordarsi mai di riempire più volte al giorno la ciotola dell'acqua. I sintomi da colpo di calore sono agitazione, respiro affannoso, mucose congeste (congiuntive degli occhi e lingua color rosso mattone), che possono diventare in seguito cianotiche. Nel

caso si manifestino questi sintomi, la prima cosa da fare è far bere l'animale e abbassargli la temperatura corporea bagnandolo abbondantemente con acqua.

La seconda è contattare un veterinario. Se non si interviene tempestivamente, infatti, l'animale va incontro a shock termico, che può provocare anche vomito e diarrea e una conseguente disidratazione; nei casi più gravi possono seguire crisi convulsive, uno stato di coma e la morte per arresto cardiorespiratorio.

Il negozio Oasi Zoo dallo scorso marzo si è trasferito definitivamente in via Dante

Un'Oasi con tutto quanto serve per i nostri animali

Ad Abbiategrasso sono presenti da ben dieci anni, ma dallo scorso marzo si sono definitivamente spostati al civico 51 di via Dante. Oasi Zoo è un negozio specializzato in prodotti per animali domestici. «**Dieci anni fa** – ci spiega uno dei titolari – **abbiamo inaugurato il negozio, che vende piccoli animali domestici – canarini, coniglietti, criceti, uccellini e pesci ornamentali d'acqua dolce – in viale Sforza. Due anni fa abbiamo voluto ingrandirci, aprendo un altro negozio in via Dante, dove da marzo ci siamo definitivamente spostati, dopo aver chiuso lo spazio di viale Sforza.** All'interno del negozio si trova tutto ciò che serve per il nutrimento e la cura degli animali da compagnia. «**Vendiamo mangimi per animali, ma anche altri articoli per gli amici a quattro zampe e per gli altri piccoli animali domestici**», ci spiegano a Oasi Zoo. Ed è proprio sui mangimi che è in corso una promozione, con sconti del 10% sul prezzo di listino. «**Abbiamo studiato moltissime promozioni. Per alcuni prodotti è previsto il 3x2, scontistiche** – precisa ancora il titolare – **che si vanno ad aggiungere alla nostra tessera fedeltà: una card a punti che permette di avere, al raggiungimento di un determinato punteggio, ulteriori vantaggi.** Tanti, insomma, i motivi per raggiungere Oasi Zoo, che resterà aperto anche tutto agosto, dal lunedì al sabato (le aperture domenicali sono previste, invece, nel mese di dicembre) nella sede di via Dante.

ALLEVAMENTO DEL PASTORE TEDESCO

“Dei Templari”

**CUCCIOLI ALTAMENTE SELEZIONATI
PENSIONE APERTA TUTTO L'ANNO
CORSI DI ADDESTRAMENTO PER OGNI RAZZA**

**CISLIANO (MI) • Località Cascina Mulino Scanna, 3
Tel. 02 9011 99 77 • Cell. 338 6028 176**

www.allevamentodeitemplari.it
info@allevamentodeitemplari.it

il MERCATINO

CERCO LAVORO

Ragazza trentenne italiana, laureata in economia, cerco lavoro d'ufficio come segretaria, impiegata, receptionist. Accetto anche solo un rimborso spese pur di imparare un lavoro. Massima serietà. No lavori porta a porta, no perditempo. Tel. 347 6064 682.

Signora italiana cerca lavoro per pulizie appartamenti e stiro. Abbiategrosso e dintorni, automunita. Cell. 347 0026 778.

Impartisco ripetizioni di matematica, fisica, chimica, disegno tecnico, diritto, inglese ed economia. Preparazione ai debiti formativi. Esperienza pluriennale. Per tutte le scuole superiori. Tel. 393 0415 716.

Ragazza italiana offresi come baby sitter o per pulizie uffici e case. Zona Abbiategrosso. Tel. 334 7533 410.

Geometra cinquantenne ricerca collaborazione settore imprese, amministrazione stabili, immobiliare vendite/affitti, esclusivamente part time e partita IVA in Abbiategrosso e limitrofi. E-mail michelangelo.gatto@libero.it; cell. 380 2685 075.

Magazziniere, diploma ragioniere, ottimo tedesco e inglese, esperienza e serietà, offresi. Tel. 380 3819 142.

Signora italiana, automunita, con attestato operatrice oss, valuta collaborazione per lavoro part time o full time ad Abbiategrosso e limitrofi. Se interessati chiamare al numero 347 5819 403.

Ragazza con esperienza in assistenza di anziani cerca lavoro a ore, per pulizie o stiro. Referenziata. Disponibilità immediata. Tel. 329 0489 412.

Ragazza peruviana cerca lavoro come assistenza anziani. Esperienza nel campo, affidabile e referenziata. Disponibilità immediata. Tel. 329 0489 412.

Signora italiana con esperienza cerca lavoro come baby sitter ad Abbiategrosso e vicinanze. Tel. 340 3040 638.

Signora italiana cerca lavoro come baby sitter ad Abbiategrosso e vicinanze. Telefonare al 340 7300 245.

Signore italiano qualificato ASA, disponibile per assistenza diurna o notturna ad anziani o disabili, in Abbiategrosso o vicinanze. Tel. 333 9225 141.

Signora italiana, massima serietà, offresi in Abbiategrosso e zone limitrofe per stiro o pulizie domestiche, anche per poche ore al mattino o pomeriggio. Automunita. Prezzi onesti. Tel. 347 7834 998.

Lavori di sartoria, riparazioni, modifiche, trasformazioni, oggettistica, sartoria creativa. tel. 344 26 13 710.

Ingegnere impartisce ripetizioni di Matematica, Fisica, Chimica e Inglese a studenti delle scuole medie inferiori e superiori. Preparazione per verifiche e per esami di maturità. Tel. 373 7700 783, ore pasti.

Ford Ablondi ricerca per Bareggio e Novara magazzino vendita esterna. Contatto e-mail: postmaster@ablondi.gbsnet.it.

Signora rumena quarantenne cerca lavoro fisso come badante per anziani, notte e giorno, in zona Abbiategrosso, Magenta, Cisliano e dintorni. Tel. 388 4862 937.

Donna quarantenne cerca lavoro serio e duraturo come operaia, come baby sitter, pulizie, barista, commessa. Disponibilità part-time o full-time, automunita. Tel. 349 7414 392.

Signora italiana, 56 anni, cerca lavoro di pulizie appartamenti, scale, uffici, stiro e commissioni per anziani. Professionalmente seria e veloce. Zona Rosate e comuni limitrofi. Tel. 339 881 553.

Signora italiana, automunita, con esperienza, cerca lavoro come commessa o collaboratrice familiare Ad Abbiategrosso, Magenta, Corbetta e Vigevano. Qualifica oss, assistenza anziani disabili, persone con limitazioni funzionali primarie. Disponibile ad accompagnare persone a visite mediche e commissioni. Tel. 392 1031 444.

ANNUNCI ECONOMICI

Vendo Chevrolet Kalos 1.2 GPL eco, cinque porte, grigia, immatricolata nel 2007, climatizzatore, ABS, airbag, alzacristalli elettrici, servosterzo, fendinebbia, radio-lettore CD, consumi eccezionalmente bassi € 2.500. Portiera posteriore danneggiata. Vero affare per un GPL cinque. Porte cell. 346 7061 006.

Acquisto da privati con pagamento in contanti qualsiasi cosa abbiate da vendere: mobili, quadri, moto, motorini, Vespe, fumetti, oggettistica, libri, CD, vinili, videogiochi ecc. Per informazioni fotografia e richiesta economica e-mail a rutamat7763@libero.it.

Acquisto da privati con pagamento in contanti Vespe e moto d'epoca, quadri, mobili e oggettistica d'epoca, fumetti fino agli anni Settanta, modernariato, console e videogiochi, TV LED LCD anche non funzionanti. Per informazioni tel. 333 4321 093, oppure e-mail orchidea_selvaggia7@libero.it.

Vendo Trittico Inglesina (kit auto, passeggiante pieghevole super accessorizzato, culletta e ovetto), in ottimo stato, a € 300. Inoltre vendo ciclomotore Dingo Guzzi 49 cc, anno 1970, pressoché perfetto, pezzi originali, con regolare libretto di circolazione, al miglior offerente a partire da € 1.000. Astenersi perditempo. Tel. 328 8799 287.

Vendo pedana vibrante professionale, nuova, ancora imballata a € 300. Cell. 338 5724 876.

Vendo carrozzina con passettino, seggiolone e bagnetto a € 100. Cell. 333 4426 662.

Vendo libri scuola media Vermezzo, dalla prima alla terza. Tel 344 2613 710.

Vendo scooter 50 cc Piaggio NRG Power DD, anno 2010, 6.000 km. Tenuto in ottime condizioni; il motorino ha appena superato la revisione e controlli meccanici. Sono già stati rimossi gli strozzi. Prezzo trattabile € 1.300. Se interessati, scrivere a balleandrea95@gmail.com.

Vendo Multi Vaporì Compact di marca Ariete, completa di accessori, manuale di istruzioni e scatola, usata pochissimo e come nuova, a € 50 trattabili. Tel. 348 4001 508.

Vendo al 40% del prezzo di copertina libri liceo linguistico: *Matematica. azzurro 1 - Stimmi! 1 - Storia e Geografia 1* (Marisaldi/Dinucci/Pellegrini) - *Storia e Geografia 2* (Marisaldi/Dinucci/Pellegrini) - *Versioni di Latino* (Scaravelli) - *Un mondo di racconti narratori stranieri del Novecento* (Bargellini/Crippa) - *Chimica per capire volume 1 / volume 2 - English Grammar live A1/B2 - Parole in viaggio* (Poesia e Teatro) - *Il cricco di Teodoro Itinerario nell'Arte versione azzurra*. tel. 339 4069 402.

Vendo quattro pneumatici invernali marca Pirelli modello *Snow Control 3 (M+S)*, misura 195/65 R 15 91T, usurate solo al 40%, montate su quattro cerchi in ferro (da 15"), con copricerchi originali VW (che si possono ovviamente togliere per auto di marca diversa). Il tutto a € 160. Chiamare il 340 222 93 74 (N.B.: non spedisco e non consegno).

Vendo abito da sposa del *Centro sposi Paradiso*, colore bianco ghiaccio, taglia 38. Valore € 1.200, a € 600. Inoltre vendo abito sposo Petrelli colore grigio-verde, taglia 48, completo di camicia, gilet e cravatta (usato una sola volta). Valore € 850, vendo a € 200. Tel. 347 7645 267, Mario.

Acquisto da privati con pagamento in contanti Vespe e moto d'epoca, fumetti anni Cinquanta/Settanta, vinili anche in blocco, quadri d'epoca, console e giochi di ogni tipo. Per informazioni tel. 333 4321 093; e-mail germany2014@libero.it.

Vendo vecchio divano anni Cinquanta, in noce massello, con tappezzeria da rifare, trasformabile in letto, lunghezza 1,90 m, larghezza 80 cm, altezza 55 cm, a € 300. Tel. 339 3869 534.

Vendo lettino da campeggio Giordani, colore blu, completamente richiudibile, con zanzariera e valigetta trasporto, a € 40. Tel. 347 5011 713, Magenta.

Vendo zaino portabimbo da trekking da zero a cinque anni, con cappottina parasole, ottima imbracatura e comoda postura per il piccolo, che può dormire tranquillamente, a € 60. Tel. 347 5011 713, Magenta.

Vendo divano Chateau d'Ax in vera pelle, tre posti, colore bordeaux, a € 450. Tel. 347 8212 050.

Vendo bici bambino 14" Spiderman, adatta dai tre ai sei anni, in ottime condizioni, a € 40. Tel. 347 5011 713, Magenta.

Vendo Opel Agila Enjoy anno 2007, grigio metallizzato, gomme nuove, motore sostituito (attuale con solo 20.000 km), bollo e assicurazione pagati per un anno, a € 3.290 trattabili. Inoltre vendo motorino SFX Honda anno 1995, colore grigio e arancio, da riparare, a € 250 euro. Infine vendo parti di carrozzeria Fiat Panda Young rossa, in blocco a € 100. Per informazioni telefonare al 338 4267 671, ore pasti.

Acquisto con pagamento in contanti quadri dal 500 fino ai primi del 900. Per informazioni tel. 338 3712 585 oppure orchidea_selvaggia7@libero.it.

Vendo divano tre posti, trasformabile in letto matrimoniale, completo di materasso, rivestimento in velluto rosso. Telefonare al 338 4267 671, ore pasti.

Vendo Skoda Fabia 1.4 TDI Wagon Ambiente, immatricolata 03/2005, 175.000 km, diesel Euro 3, gommata nuova. Accessori principali: ABS, 4 airbag, antifurto Skoda, autoradio Pioneer, cerchi in lega, fendinebbia, clima semi-automatico, vetri elettrici posteriori. In ottime condizioni. € 2.200. Damiano 393 1111 554.

Vendo orologio da polso da uomo DAV Watch con incorporate fotocamera, videocamera e registratore, ancora nel suo astuccio originale, mai utilizzato a € 85. Telefonare al 338 4267 671, ore pasti.

Vendo, causa inutilizzo, panchetta in legno con schienale e seduta in paglia, misure 110x48x70 (h), a € 45. Tel. 339 3198 071, ore pasti.



Cerchi un lavoro o ne hai uno da offrire? Vendi o cerchi oggetti di qualsiasi tipo? La voce dei Navigli mette a disposizione uno spazio per il tuo annuncio. Lo spazio è gratuito. Invia il tuo annuncio via mail a: navigli@edizioniclematis.it

Vendo sollevatore moto di qualsiasi portata a € 600. Tel. 02 9471 514.

Vendo computer completo di schermo, tastiera, mouse e casse audio, due hard disk (per un totale di 200 GB), masterizzatore DVD, ottimo per navigare su Internet. Tel. in orari ufficio 331 2445 729, Francesco.

Vendo due biciclette: una da donna, misura 26, in buone condizioni, colore blu, a € 50; una da ragazzo (dodici anni), misura 24, bianca e rossa, biammortizzata, con cambio, in ottime condizioni, a € 70. Tel. in orari ufficio 331 2445 729, Francesco.

Vendo videoregistratore Toshiba, usato pochissimo e perfettamente funzionante, con telecomando e manuale istruzioni, a € 40 trattabili. Tel. 348 4001 508.

Vendo motorino Malaguti NKD, cilindrata 50 cc, colore rosso Ducati e nero. Acquistato a dicembre 2006, circa 3.700 km percorsi, tenuto bene, in regola con le revisioni (ultima effettuata a febbraio 2015). Prezzo € 800 trattabili. Per informazioni: 338 3633 938, Paolo.

Vendo triciclo Cucciolo della Peg Perego da maschiotto, nuovo e imballato nella sua confezione originale, a € 65. Ottimo regalo. Tel. 340 9331 767.

Vendo T-shirt Fiorucci, bianca con dancing girls, taglia 5, nuova, ancora con cartellino, a € 10. Telefonare al 339 6867 340.

Vendo gioco Fifa14 Xbox One, nuovo, incellofanato, a € 15. Tel. 340 9331 767.

Vendo tagliasiepi elettrico McCulloch HT60, in ottimo stato e perfettamente funzionante, usato pochissimo, a € 80. Tel. 340 3764 734.



MUSICA: la classifica italiana

a cura di Andrea Grandi

Album

- NE 1) Gué Pequeno *Vero*
- 1 ↓ 2) The Kolors *Out*
- 1 ↓ 3) Briga *Never again*
- +2 ↑ 4) Jovanotti *Lorenzo 2015 cc.*
- +2 ↑ 5) Tiziano Ferro *TZN - The best of Tiziano Ferro*
- 2 ↓ 6) Muse *Drones*
- RE 7) Ligabue *Giro del mondo*
- 5 ↓ 8) Mika *No place in Heaven*
- 1 ↓ 9) J-Ax *Il bello d'esser brutti*
- 1 ↓ 10) Il Volo *Sanremo grande amore*



Gué Pequeno

Download



Enrique Iglesias

- 1) Nicky Jam & Enrique Iglesias *El perdón* ⇄ STAB
- 2) Alvaro Soler *El mismo sol* ↑ +1
- 3) J-Ax feat. Il Cile *Maria Salvador* ↓ -1
- 4) Major Lazer *Lean on* ⇄ STAB
- 5) OMI *Cheerleader* ⇄ STAB
- 6) Madcon feat. Ray Dalton *Don't worry* ⇄ STAB
- 7) Wiz Khalifa feat. Charlie Puth *See you again* ⇄ STAB
- 8) Kygo feat. Conrad *Firestone* ⇄ STAB
- 9) Jason Derulo *Want to want me* ⇄ STAB
- 10) Cesare Cremonini *Buon viaggio* RE

Dopo ben cinque settimane in vetta, la band rivelazione e vincitrice dell'ultima edizione di *Amici*, i **The Kolors**, devono cedere il passo al rapper milanese Cosimo Fini, in arte **Gué Pequeno**. A trainare il terzo disco di inediti, **Vero**, è il singolo *Interstellar*, in cui l'artista membro dei Club Dogo duetta con l'americano Akon. I fan del "Guercio" possono già prenotarsi per il live all'Alcatraz del 28 gennaio 2016.

Se i dischi di **Ligabue** e **Jovanotti** beneficiano dei nuovi singoli estivi e dei live sold out, a trionfare nei download sono **Enrique Iglesias** e il portoricano **Nicky Jam**, col reggae-ton romantico di *El perdón*, che già si candida fra i successi della bella stagione. Il figlio di Julio Iglesias è ora in pista anche con *Noche y de día*, stavolta insieme con Yandel e il re electrolatino Juan Magan, apripista di *One*, il primo *greatest hits* dell'artista totalmente in lingua spagnola, a conferma del periodo d'oro esploso con la fortunatissima *Bailando* (otto dischi di platino, e il brano più venduto in Italia nel 2014, ancora in classifica). In seconda posizione fa la voce grossa **Alvaro Soler**, fresco vincitore del *Coca Cola Summer Festival*: la sua *El mismo sol* non ci abbandonerà un attimo fino a settembre. Sabor latino ma in salsa italiana a chiudere il podio, con **J-Ax** e **Il Cile** e il loro tormentone-tormento *Maria Salvador*.

In una *top ten* piuttosto congelata (nonostante le temperature torride), dove si distingue l'irresistibile funk-pop del duo norvegese dei **Madcon** con *Don't worry*, si riaffaccia il sempre affidabile **Cesare Cremonini** con la radiofonica (fin troppo) *Buon viaggio (Share the love)*; il cantautore bolognese ha appena raddoppiato la data al Mediolanum Forum (13 e 14 novembre).

L'ARIA CHE RESPIRIAMO I DATI DI GIUGNO

GIORNI	SO ₂	PM ₁₀	NO ₂			CO _{8h}		O ₃		
	µg/m ³	µg/m ³	µg/m ³	ABB.SSO	MOTTA V.	mg/m ³	ABB.SSO	µg/m ³	ABB.SSO	MOTTA V.
1 GIU.	5	40	20	24	19	0,4	N.D.	88	N.D.	74
2 GIU.	5	17	15	15	15	0,3	N.D.	79	N.D.	86
3 GIU.	6	24	25	26	21	0,4	N.D.	81	N.D.	86
4 GIU.	6	36	41	38	23	0,5	N.D.	84	N.D.	97
5 GIU.	6	38	43	46	27	0,5	N.D.	103	N.D.	99
6 GIU.	7	39	33	32	23	0,4	N.D.	111	N.D.	109
7 GIU.	7	15	15	17	21	0,3	N.D.	115	N.D.	94
8 GIU.	5	11	21	20	16	0,3	N.D.	111	N.D.	113
9 GIU.	4	23	22	18	18	0,3	N.D.	86	N.D.	80
10 GIU.	4	34	23	N.D.	17	0,4	N.D.	101	N.D.	104
11 GIU.	5	26	29	N.D.	18	0,4	N.D.	86	N.D.	87
12 GIU.	5	38	33	N.D.	22	0,4	N.D.	71	N.D.	56
13 GIU.	5	26	19	N.D.	13	0,3	N.D.	67	N.D.	63
14 GIU.	6	20	19	N.D.	13	0,3	N.D.	54	N.D.	40
15 GIU.	7	23	16	N.D.	14	0,3	N.D.	70	N.D.	64
16 GIU.	7	21	26	N.D.	15	0,3	N.D.	53	N.D.	59
17 GIU.	8	11	21	N.D.	17	0,3	N.D.	68	N.D.	67
18 GIU.	8	22	29	N.D.	20	0,3	N.D.	76	N.D.	73
19 GIU.	7	18	23	N.D.	17	0,2	N.D.	88	N.D.	92
20 GIU.	8	5	15	20	11	0,2	N.D.	99	N.D.	100
21 GIU.	7	10	15	19	14	0,2	N.D.	87	N.D.	83
22 GIU.	7	16	27	24	18	0,3	N.D.	77	N.D.	78
23 GIU.	6	11	20	23	15	0,2	N.D.	77	N.D.	78
24 GIU.	4	23	17	23	11	0,2	N.D.	90	N.D.	92
25 GIU.	1	20	32	36	20	0,3	N.D.	75	N.D.	81
26 GIU.	1	30	39	51	23	0,4	N.D.	85	N.D.	88
27 GIU.	1	35	36	43	22	0,4	N.D.	95	N.D.	99
28 GIU.	1	20	17	23	13	0,3	N.D.	112	N.D.	113
29 GIU.	1	21	30	29	17	0,4	N.D.	95	N.D.	101
30 GIU.	2	26	29	32	17	0,4	N.D.	104	N.D.	107

SO₂ – Biossido di zolfo – Valore limite: 125 µg/m³ (media giornaliera) – Soglia di allarme: 500 µg/m³ – Valore suggerito dall'Oms (Org. Mondiale della Sanità): per la concentrazione media annua, non oltrepassare i 50 µg/m³ a prevenzione di effetti su lungo periodo.

PM₁₀ – Polveri con diametro inferiore ai 10 µm – Valore limite: 50 µg/m³ (media giornaliera)

NO₂ – Biossido di azoto – Valore limite: 200 µg/m³ (massimo giornaliero) – Soglia di allarme: 400 µg/m³

CO_{8h} – Monossido di carbonio (CO). CO_{8h} indica la concentrazione media su 8 ore. LIMITE GIORNALIERO SU OTTO ORE: 10 mg/m³

O₃ – Ozono – Valore limite: 180 µg/m³ (massimo giornaliero) – Soglia di allarme: 240 µg/m³ – Valore suggerito dall'Oms: per la concentrazione media su 8 ore, non oltrepassare i 120 µg/m³.

IL ROSSO INDICA IL SUPERAMENTO DEL VALORE LIMITE

µg/m³ = microgrammo per metro cubo d'aria analizzata
mg/m³ = milligrammo per metro cubo d'aria analizzata

Si ringrazia per i dati ARPA Lombardia



Onoranze funebri

Albini di Amodeo G. & C. srl

Viale Papa Giovanni XXIII, 10 - Abbiategrasso - tel. 02.94.96.76.83 r.a.



Notte Bianca a Gaggiano sabato 18 luglio dalle 19.30

MUSICA e TANTA ALLEGRIA in via Gozzadini lungo il naviglio, zona pedonale

PINCHOS € 3.00
GNOCCO FRITTO
con salumi e formaggi € 7.00
FIORENTINA € 20.00
ALETTE DI POLLO
SALAMELLE
PATATINE
BIRRA
VINO
BEVANDE

**POSTI A SEDERE
SU PRENOTAZIONE
2 TURNI
(ore 19.45 - ore 21.30)
348 5252 165**

**MENU EXPO € 20.00
(menù light famiglia 3 persone)**

**2 gnocco fritto
salumi e formaggi
1 pinchos
2 patatine
1 dolce cannolo siciliano**

**MENU SORRISO € 30.00
(menù full famiglia 4 persone)**

**2 gnocco fritto
salumi e formaggi
4 pinchos
2 patatine
2 dolce cannolo siciliano**

I NUMERI DEL 2014 - 600 PINCHOS - 400 PORZIONI DI GNOCCO FRITTO

Amici del sorriso

vi ricordiamo che il ricavato andrà a sostenere i progetti dell'Associazione